# Audaz bombardeo de Génova por la marina Inglesa

## SI LA EPIDEMIA DEL GANADO ES AFTOSA A LA GANADERIA COSTARRICENSE PUEDE QUEDAR ANULADA TOTALMENTE

**Algunos ganaderos temen que sea esta terrible enfermedad la que ha aparecido en la sección norte de la Meseta Central contagiando uno después de otro importantes hatos**

En el Centro Nacional de Agricultura se nos dice que es una estomatitis aguda que tratada a tiempo no tiene mayor importancia

**Es sin embargo, peligroso descuidarla, pues forma ulceraciones en los hocicos de las reses que no pueden comer y mueren al poco tiempo**

**SE HAN DICTADO MEDIDAS EN EL SENTIDO DE AISLAR LOS CASOS QUE SE HAN PRESENTADO O LA ZONAS INVADIDAS POR LA ENFERMEDAD**

Los datos que se nos han dado a última hora acerca de la e-

(PASA a la pág. SEIS)

## 300 TONELADAS DE EXPLOSIVOS LANZAN PODEROSOS ACORAZADOS Y CRUCEROS BRITANICOS CONTRA EL PUERTO DESPUES DE HABER RECORRIDO UN MAR MUY PELIGROSO. – LIVORNA Y PISA SUFRIERON TAMBIEN EL BOMBARDEO DE LOS AVIONES DE LA R.A.F. QUE DESPEGARON DEL PORTA - AVIONES "ARK ROYAL"

**EL "RENOWN" Y EL "MALAYA" FUERON DOS DE LOS GRANDES ACORAZADOS QUE TOMARON PARTE EN ESTE ATAQUE PARA LO CUAL CRUZARON ESPACIOS DE MAR MUY VIGILADOS. — A DIEZ MILLAS DE LA COSTA LOS NAVIOS BRITANICOS ABRIERON UN VIOLENTO FUEGO CONTINUO CON SUS PESADOS CAÑONES CONTRA TODOS LOS OBJETIVOS MILITARES E INDUSTRIALES**

**Los daños causados, confiesa Roma, fueron muy grandes agregando que resultaron 70 muertos y más de 200 heridos. — Considerado este hecho como una de las más grandes hazañas de la marina británica y sus consecuencias serán incalculables**

**LONDRES, 10.—UP.—El Almirantazgo comunica que la flota arrojó tres toneladas de bombas explosivas dañando fuertemente las obras portuarias de Génova. La marina y la aviación naval, simultáneamente, se encargaron de bombardear las refinerías de aceite, el aeródromo y las uniones de ferrocarriles. El bombardeo fué de gran éxito. Fueron especialmente dade se vieron grandes incendios, provocados por las bombas. Muñados los talleres Ansaldo, dos hechos tiros acertaron en los diques secos, almacenes, obras portuarias, instalaciones de aceite y en gran número de barcos de abastecimiento. Dice el Almirantazgo que las bombas acertaron en las junturas ferroviarias de Pisa, en la intersección del ferrocarril de la costa oeste de Génova a Roma, una de las más impotantes rutas que cruzan la península, hasta Boloña y Venecia. Dos aeroplanos italianos fueron derribados, y uno de los británicos no regresó. No hubo otras bajas británicas. El Almirantazgo comunica: "Se ha recibido ahora más talladas informaciones concernientes a las operaciones contra la base italiana del golfo de Génova. Estas dicen que el bombardeo resultó a primera vista**

(PASA a la página TRES)

— GUERREROS ALADOS —

Soldados de infantería, con equipo y armamento completos, echan una ojeada de pájaro al terreno mientras hacen experimentos de transporte aéreo de tropas en Fort Sam. Houston. (Texas) (Foto Acme-Editors Press).

# LA GUERRA VA A ENTRAR PRONTO EN SU FASE DE MAS EXTRAORDINARIA VIOLENCIA

**El Quisling italiano, Mussolini y el Quisling francés, Laval, están tratando de convertir a sus países en felpudos de Hitler. — Como en 1915 hoy hay muchas gentes en el mundo que están cayendo en el error de creer que el Imperio Británico no va a ganar esta guerra. — No puedo decir cómo, pero nosotros haremos todo lo posible para que sea la mejor pelea la del Mediterráneo Central. — Con el fin de acabar con el ILLUSTROUS herido, una enorme fuerza de aviones alemanes atacó a Malta, que es una formidable fortaleza**

En dos días perdieron 90 de 150 aviones empleados contra la isla porque en ella encontraron las formidables batarías inglesas y los cazas de la R.A.F. — El "Illustrious" fué reparado en Malta y ya está en la base de Alejandría sin que quisieran pagar más alto precio por nuestro portaaviones. — No necesitamos los grandes ejércitos americanos ni este año, ni ninguno de los otros, lo que urgentemente necesitamos son las grandes entregas de material bélico

# PERDIDA EN EL VOLCAN POAS LA SEÑORITA HILDA PADILLA

## OTRA SEÑORITA, CUYO NOMBRE NO SABEMOS, HA DESAPARECIDO TAMBIEN EN LOS ALREDEDORES DEL VOLCAN

**EN DETERMINADO MOMENTO HABIA 14 PERSONAS PERDIDAS; SOLO DOS QUEDARON SIN APARECER: LAS DOS SEÑORITAS**

**AL REGRESAR SUS COMPAÑEROS DE PASEO DEL VOLCAN, SE NOTO LA AUSENCIA DE LA SEÑORITA PADILLA**

**Buscósele por largo rato, y aun a las once de la mañana, ninguna noticia de ella se tenía**

Témese que le haya ocurrido algún accidente, por lo que ha tenido necesidad de permanecer inmóvil en las soledades del volcán

**Esta mañana partieron varias comisiones de esta capital a localizarla, sin que hasta el momento, se sepa de su paradero**

Notóse la desaparición de la señorita Padilla a los cuatro de la tarde, habiéndose llegado al volcán desde temprano

Hasta el momento, once de la mañana, ninguna noticia tenemos del paradero de la gentil señorita Hilda Padilla, que ayer, en compañía de sesenta

(PASA a la pág. SEIS)

**Relato vivo y sensacional de la campaña de Africa y referencias a la de Albania y al bombardeo de Génova**

**TEXTO INTEGRO DEL SENSACIONAL DISCURSO PRONUNCIADO AYER POR WINSTON CHURCHILL, JEFE DEL GOBIERNO INGLES**

**Cinco meses han pasado desde que hablé la última vez por radio a la nación y al imperio británicos.**

**Es muy buena cosa echar una mirada de vez en cuando al rededor de nuestros valores. Y ciertamente que nuestros valores han prosperado en varias direcciones durante estos cuatro o cinco meses, sobre todo en esperanzas dichosas de volver contra dos dictadores lo que parecía un triunfo abrumador de ellos.**

**Nos hemos convencido de que somos capaces de sostenernos solos contra ellos.**

**Después de la fuerte derrota de las fuerzas aéreas alemanas, infligida por nuestros cazas en agosto y setiembre, herr Hitler se ha abstenido de arrostrar un intento de invasión a estas islas. Y eso que en el curso de la guerra ha dicho muchas**

(PASA a la Página SIETE)

WINSTON CHURCHILL

## AMPLIACION DE CREDITOS AGRICOLAS.-

**Aún mayor suma que la empresta a pequeños agricultores durante el año pasado, se pondrá a disposición de ellos en el presente**

El departamento de Cajas Rurales de Crédito Agrícola está empeñado en poner el crédito en el mayor número posible de agricultores

En una de nuestras ediciones anteriores nos referimos a la posibilidad de que el Banco Na-

(PASA a la página CINCO)

## FELICITAN A Mr. CHITTENDEN LAS AUTORIDADES ECLESIASTICAS Y CIVILES DE PUERTO CORTES

**Ayer se le dirigió de Puerto Cortés un conceptuoso mensaje de felicitación al gerente de la Compañía Bananera**

**LA UNITED FRUIT Co. CONSTRUYO LA IGLESIA DE AQUEL LUGAR, BENDECIDA AYER**

En horas de la mañana de ayer, se le envió a Mr. Geo P. Chittenden, gerente de la United Fruit Cº el mensaje radiográfico que transcribimos a conti-

(PASA a la Pág. CUATRO)

## Determinaráse mañana la forma de asignar las casas de SAN DIMAS,—

**De acuerdo con la ley, tienen que hacerse la asignación por medio de sorteos; la clase de sorteos se verá mañana**

Este importante asunto, conocerá la Junta Nacional de la Habitación en su sesión de mañana

En horas de la tarde de mañana, la Junta Nacional de la Habitación se reunirá en sus oficinas sitas en la barriada de San Dimas.

Diversos asuntos de interés se conocerán en esta sesión ordinaria del citado organismo.

Sin embargo, destacamos el referente a la forma de asignar las casas, que ya están construídas y que se pondrán en manos de la ciudadanía a mediados de mayo.

Como se sabe, la ley estipula que por medio de sorteos se pondrá cada casa en manos de poseedores futuros. Pero quiere la Junta Nacional de la Habitación determinar qué clase de sorteo se llevará a cabo para cum-

(PASA a la página CINCO)

ULTIMA HORA

## APARECIO LA SEÑORITA PADILLA

**De última hora y sin tiempo para dar mayores detalles podemos decir que apareció la señorita Padilla.**

## ANOCHE EMBARCO PARA NICOYA EL SEÑOR MINISTRO DE SALUBRIDAD

**En las primeras horas de la noche inspeccionó algunos de los trabajos que realiza Salubridad Pública en Puntarenas**

PUNTARENAS, 9.—(A "LA RAZON").—A las 11.30 de la noche de hoy embarcó con destino a Puerto Jesús, a bordo de la Santa Rosa, el señor Secre-

(PASA a la Página SIETE)

## CONFIRMASE LA INSTALACION DEL INSTITUTO DE AGRICULTURA TROPICAL EN EL MES DE MARZO

**La legación de Costa Rica en Washington informa que no se ha descuidado la gestión emprendida a fin de que se apresure la fundación de aquel organismo**

**Parece que círculos oficiales de Washington consideran a Turrialba como el centro apropiado del Instituto**

Como en algún corrillo de esta capital se externara la falsa noticia de que Costa Rica no sería escogida para sede del Instituto de Agricultura Tropical, podemos manifestar, suficientemente respaldados, que esta versión carece de fundamento: en nuestro país se instalará este organismo, de gran importancia para el progreso agrícola de la nación.

Cabalmente hace pocos días se recibió un mensaje de nuestro ministro en Washington en el cual reafirmaba enfáticamente que a fines o mediados de marzo próximo, quedaría instalado el Instituto en Costa Rica. Agregó que no había descuidado la gestión que ha emprendido en ese sentido.

Agregóse en el informe que círculos de Washington consideran que Turrialba es la sede mejor para el citado organismo.

Ya existe en aquella ciudad

(PASA a la pág. CUATRO)

## DENUNCIASE LA ORGANIZACION DE LA QUINTA COLUMNA EN C. AMERICA

**Paul Ernest Strobelt y Johann Wassermann son espías alemanes residentes en la república de Nicaragua**

Herma Marie Trostler visita todos los países de Centro América en funciones de espionaje

**El escritor Alfredo Schlesinger publica en Tegucigalpa un folleto denunciando las actividades nazis en la América Central**

Titúlase el folleto que hemos recibido "Hombres libres o Esclavos: este es el lema"

En la imprenta "La Democracia", de Tegucigalpa, el escritor Alfredo Schlesinger acaba de publicar un folleto de combate titulado "Hombres Libres o Esclavos: tal es el dilema", en el que se hacen serias denuncias contra el "quintacolumnismo" que invade la América Central.

Por su importancia reproducimos algunos párrafos del folleto en referencia que ha causado sensación en los círculos populares de Honduras. Dicen así:

Comprobado está que la organización de la "quinta columna" en Centro América, es completa y perfecta y que actúa con mayor vigor en los países de comunicaciones interoceánicas o más cercanos al Canal de Panamá. No hay lugar donde no re-

(PASA a la pág. CINCO)

## SAN ISIDRO DE HEREDIA VISITO AYER EL SEÑOR ARZOBISPO EN VISITA CANONICA

Estuvo en compañía de su Secretario el Cónigo Chaverri y de otros socerdotes

**Fué objeto de un grandioso recibimiento. — En las horas de la mañana ofició una misa solemne y luego se le ofreció espléndido almuerzo en la Casa Cural**

Desde hace varios domingos el Excmo. señor Arzobispo de la Arquidiócesis monseñor doctor don Víctor Sanabria M., vie

(PASA a la pág. CUATRO)

## REGRESARA AL PAIS EL CAP. CHARLES SOMMERS

**Es posible que amplíe el informe que presentó a la secretaría de gobernación sobre el estado de los servicios aéreos del país**

**Aprovechará la oportunidad en que el congreso estudie la legislación aéreas, para regresar a Costa Rica**

Hace pocos días estuvo en Costa Rica el capitán Charles Sommers, de las Fuerzas Aéreas de Estados Unidos y técnico muy destacado en aeronáutica. Estudió, a petición de nuestro gobierno, la situación general de los servicios de transportes aéreos del país, rindiendo poco después un completo informe de sus observaciones a la secreta-

(PASA a la pág. CUATRO)

La Razón

San José, C. R. Lunes 10 de Febrero de 1941—Nº 85

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

**La Razón**

DIARIO ILUSTRADO DE LA TARDE

José M. Pinaud, Director.

Arturo Quirós Administrador.

Teléfono, Dirección 3540.

Administración 2134.

Redacción 3240.

EDITORIAL

## SE SOLUCIONA EL PROBLEMA ELECTRICO?

**Por la información que ofreciera ayer LA TRIBUNA puede deducirse que si llegarán el Gobierno y las Compañías Eléctricas a la solución del grave y viejo problema.**

**Por ahora parece ya solucionado lo de la rebaja de tarifas mínimas.**

**Sigue luego la discusión de otros aspectos de ese problema que, dado el ambiente de cordialidad en que se llevan a cabo esas entrevistas, la fórmula aceptable por ambas partes no se hará esperar, por lo menos esto es de suponer y de esperar.**

**Si la solución a que se llegue tiene una base de absoluta justicia, no podrá haber parte interesada en esta vieja cuestión que no resulte beneficiada, con el arreglo en que ahora están empeñados los representantes del estado y de las compañías eléctricas.**

**El consumidor tiene, pues, derecho de esperar los naturales beneficios que pueden derivarse de la finalización de esta llamada cuestión eléctrica..**

# COMO ESTA HACIENDO EL TIO SAM SU FORMIDABLE EJERCITO

## UNA CIUDAD DENTRO DE OTRA. – EL EDIFICIO PRINCIPAL, RECUERDO DE 1918. – UNA ORGANIZACION MODERNA. – EL ESTADO MAYOR PONE PUNTO FINAL A TODAS LAS DISCUSIONES. – HAY QUE HACER EN DOS AÑOS LO QUE ALEMANIA HA HECHO EN SIETE. –

En la emergencia de la anterior Guerra Mundial, se construyó en la Avenida de la Constitución, de la ciudad de Washington, un edificio llamado "Edificio de Municiones" que sigue siendo en nuestros días el más importante centro de las actividades del Ministerio de la Guerra d elos Estados Unidos.

Este edificio, aun siendo el principal, no es el único del Ministerio, puesto que éste ocupa diecisiete construcciones de propiedad del Estado y siete más alquiladas a particulares. El conjunto tiene un aspecto muy poco militar, pero constituye una especie de ciudad dentro de otra, con sus 12.000 empleados y población civil, todos los cuales andan vestidos de paisano, exceptuando algunos días reglamentarios.

Es en este edificio principal donde tienen sus oficinas "el viejo" y "el jefe", apodos con que se designa a dos personajes muy importantes en el mundo oficial. "El viejo" es el secretario de gurera, Stimson; "el jefe" es el general Marshall.

Henry L. Stimson es un veterano en el servicio del Estado, profundo conocedor de la maquinaria democrática y de su manejo. Cuando recibe a los periodistas suele decirles con su manera de hablar precisa: "Puede o no ser interesante para ustedes, caballeros, pero el hecho es..." y continúa hablando con una claridad y una exactitud que ilumina la cuestión sobre la que informa.

Se piensa que al frente del departamento hay un hombre capaz y que si las exigencias dinámicas del cargo piden otro hombre más joven, nadie sabrá seleccionar mejor que "el viejo" a un ayudante capaz.

**El tiroteo de la paz**

El tableteo de las 6197 máquinas de escribir (más del doble de la que trabajaban hace un año) es el único ruido que tiene una semejanza con el ruido característico de la guerra. Es el tiroteo de la paz que prepara la acción encomendada a la máquina que guía el destino del ejército de tierra de los Estados Unidos.

"El jefe" es el general George C. Marshall, jefe del Estado Mayor, por virtud de ser el decano de los oficiales del ejército. Oficialmente es el consejero técnico del secretario, pero en realidad es muchísimo más. Necesita compendiar esa jefatura que todo ejército requiere y encabeza la vasta organización para "verlo todo, oírlo todo, saberlo todo y no decir nada", que es un estado mayor.

El Estado Mayor Central es el sistema nervioso del Ministerio de la Guerra. El ejército ha convertido a sus soldados en especialistas. Unos son los "patateros": la infantería. Otras son las "piernas amarillas" que es el color de los pantalones de montar de la caballería. Otros tienen a su cargo la artillería de costa, otros la artillería de campaña, otros la aviación, otros la ingeniería y, finalmente, el cuerpo de señaleros. Las siete divisiones conocidas con el nombre de armas, integran el conjunto de las tropas combatientes o sean los efectivos de guerra.

Además, existen otros nueve servicios, cuyo conjunto integra lo que puede llamarse "administración militar": Inspección y Comprobación; Inspección e Investigación; Legislación y disciplina; Alimentación, vestuario y transporte; Caja y Contabilidad; Sanidad y Hospitalización; Arsenal de armas y municiones; Laboratorio químico y de protección contra los gases; Confort moral y servicios fúnebres.

Todas estas secciones tienen sus jefes y sus oficinas en el Ministerio. También tiene allí su despacho central la guardia nacional, con un general en servicio activo al frente.

**Las ramas mecanizadas**

Las unidades mecanizadas, cuyo importante papel en la guerra moderna solamente corre parejo con lo reciente de su advenimiento al mundo bélico, tienen aun una organización embrionaria, sin otro precedente en los anales militares que el de la caballería; se administran por un oficial de contacto, bajo la dirección de un jefe de estado mayor.

Hasta la presente ampliación de las fuerzas armadas el ministerio de la Guerra solamente tenía un jefe de estado mayor que asumía toda la autoridad en ausencia del General Marshall.

Ahora tiene tres: uno, el general Arnold, como superintendente de aviación; otro que gobierna las fuerzas mecanizadas y motorizadas y designa los jefes y oficiales al mando de las unidades; y un tercero tiene a su cargo la realización del vasto programa constructivo que entraña la creación, mantenimiento y eficacia de un gran ejército moderno.

El conjunto de este complejo sistema, que parece muy confuso para los profanos y con no poca frecuencia para los mismos oficiales del ejército, está coordinado bajo los mandos del estado mayor que todo él obedece a la suprema autoridad del General Marshall a cuyo cargo y bajo cuya responsabilidad quedan todas las decisiones.

Algunas veces los jefes parciales de cada arma no se entienden entre sí ni con los encargados del servicio de estudios en el cuerpo

(PASA a la página CINCO)

La Duquesa de Gloucester revistando las fuerzas femeninas del Servicio de Aviación del ejército inglés para la defensa de la patria.

GALERIA DE HOMBRES ILUSTRES

# MARCO POLO

Por A. ARIE

Una de las figuras más importantes que se destacan sobre todos los personajes en relación con el descubrimiento de América en el veneciano Marco Polo.

El padre de Marco, llamado Nicolás, junto con su hermano Mateo, en el año de 1250 emprendió un viaje a Oriente con fines comerciales.

Después de haber vivido en Constantinopla y haber viapado por Armenia y llegados hasta el río Bocara en el golfo de Persia, poseyendo bien el idioma tártaro, se relacionaba con los príncipes del lugar y con la corte del Gran Khan, de la cual tuvieron la misión de presentarse como embajadores de la nación persa ante el Papa Clemente IV.

MARCO POLO

Mas como durante su dilatado viaje de regreso a Europa sobrevino la muerte del Papa, entonces salieron para el Negro Ponto y de allí volvieron a Venecia.

A su llegada, Marco tenía ya 19 años de edad, y como la elección del sucesor al solio pontificio se había diferido por dos años, no pudiendo en virtud de eso llevar a efecto el encargo del Gran Khan, Nicolás Pols resolvió emprender un segundo viaje a aquellas remotas regiones de la Tartaria, llevando consigo a su hijo Marco.

Corría ya el año de 1271, y poco después de haber saljdo los Polo, fue elegido el nuevo Papa quien tomó el nombre de Gregorio.

Este nuevo Pontífice salvador de la embajada que el gran Khan había enviado en las personas de los hermanos Polo, expidió un correo a Armenia pidiendo a la Corte hacer volver a los nobles venecianos a Europa.

Y así, acompañados por dos elocuentes frailes, Nicolás Vicenti y Gilberto de Trípolo, los Polo fueron a cumplir los deseos de la corte tártara.

De vuelta, los tres Polo, fueron recibidos con altos honores por el pueblo tártaro y por la corte, y Marco, joven de inteligencia pecoz y despejada, se popularizó tanto que el mismo rey lo tenía como su más privilegiado amigo, brindándole afecto y confianza, cosas que a Marco le valieron para profundizarse en los útiles conocimientos le aquellas regiones que aún permanecían desconocidas ante las civilización de Europa.

Varios años después, los Polo resolvieron volver a su patria, y el rey de Tartaria no sólo los hizo acompañar durante varios días de su viaje por una gruesa escolta de gente armada, sino que los proveyó de muchas tablas de oro y de todos los auxilios necesarios con una flota de 14 veleros llevando consigo una princesa tártara prometida a un monarca de las Indias.

Salido así de las playas de Asia de Asia, haciendo escala en la isla de Yana y atravesando el mar Indio, llegaron a la corte del monarca.

Poco tiempo después, pasando por Constantinopla, hacían ingreso a Venecia cargados de una opulenta fortuna.

Habían pasado pocos años cuando apareció en las aguas de Venecia la escuadra genovesa con la intención de batirse con los venecianos.

A Marco Polo, por orden del Almirante veneciano Dándolo, se le confió una galera. Avanzando Marco contra los genoveses, sin ser seguido las otras galeras, cayó prisionero y fue llevado a Génova cargado de cadenas.

Ningún ofrecimiento de todas las riquezas de la familia valió para que Marco saliera de su calabozo. Empero, circulaba en Génova la fama de sus viajes, y exhortado a que escribiera un libro sobre los conocimientos adquiridos en la Tartaria, Marco no titubeó en hacerlo, y su obra, como la mejor de sus fortunas, le valió el rescate.

La obra de Polo, con sus descripciones exactas y fieles a la verdad de todo lo que vió y conoció en aquellas lejanas regiones de la Tartaria, en el Cathay y de varias partes de las costas indias y africanas, sirvió de estudio a todos los cosmográfos de su tiempo, y hay la creencia de que un mapa que él trajo de Cathay, y que se conservó en el convento de San Miguel de Murano, cerca de Venecia, y en el que se ilustraban el Cabo de Buena Esperanza y la isla de Madagascar, lugares descubiertos dos siglos después por los portugueses, fué Colón a examinarlo cuidadosamente tomando de él ideas para el desarrollo de su empresa en el descubrimiento de América.

Además, es sabido como Colón conservaba un ejemplar manuscrito de la obra de Marco Polo, que, por sus descripciones tan maravillosas, más alentaba sus esperanzas de encontrar la bella y opulenta Cipango. Por eso, el catedrático español don Eduardo León y Ortiz, escribió que la gloria del descubrimiento "se debió a un genio caldeado por un libro".

Era ese genio Cristóbal Colón y era este libro el de Marco Polo.

En el grandioso acontecimiento hay gloria sobrada para Venezia, Génova y España".

# HOY HACE 50 AÑOS

*Por FERNANDO BORGES PEREZ*

El gobierno de entonces había surgido de una enconada lucha política; en ella se usó de la cuestión religiosa como arma de pelea, y el conservatismo triunfó en las elecciones, llevando a la presidencia a don José Rodríguez, derrotando a los liberales, que postulaban a don Ascensión Esquivel.

Pero, la actuación del gobierno del señor Rodríguez no satisfacía ni a los unos ni a los otros.

El conservatismo o mejor dicho, el ultramontanismo, esperaba una reacción religiosamente completa, una regresión a los tiempos, por fortuna muy idos del dominio religioso sobre el estado y todas sus instituciones. Pero el señor Rodríguez no era un cavernícola; católico de verdad, pero no fanático, no podía, sin faltar a sus convicciones, entregar la República al dominio del clero. Tampoco, hombre de ley, quiso echar por tierra la legislación de los ochentas, que secularizó cementerios, estableció el divorcio y dió empuje a las conquistas de la época. Y como el presidente de extracción clerical, así al menos lo afirmaban los clericales o bien se negaba a tales reformas o les daba largas, la inconformidad de los fanáticos era manifiesta.

Los liberales, en cambio, sabiendas de que el gobierno era de extracción netamente ultramontana, permanecían intranquilos, viendo visiones, interpretando todos los actos del gobernante, por insignificantes que fueran, como endilgados al retroceso institucional de la nación.

De manera que unos y otros, con el gobierno en medio, se enseñaban los dientes, alimentando una intranquilidad perjudicial.

El periódico de los conservadores, La Unión Católica, sostenía a diario que la Constitución establecía como del estado la religión católica, y se quejaba de que a ese precepto constitucional no se diera una aplicación latísima, echando por tierra cuanto en las leyes o las costumbres no estuviera en perfecto acuerdo con el dogma y con el criterio de las autoridades eclesiásticas.

Los liberales, por otra parte veían la necesidad de compactarse, a fin de contrarrestar las fuerzas que creían tener en frente, pues naturalmente suponían que el gobierno estaba de parte de los conservadores.

Y, para condensar esa aspiración, estaban hablando de la formación del partido liberal doctrinario, a base de un programa definido, anticlerical, come curas, impío etc.

En fin, estaba denso el ambiente.

Y el gobierno, entre dos aguas, sin definirse. Qué iría a pasar?

---

La organización de los servicios del Registro Civil, por lo que de aquella época se sabe, ha tenido siempre los mismos tropiezos.

A lo que parece, en aquellos tiempos había una ley que obligaba a los párrocos a notificar los nacimientos, lo mismo que los matrimonios; hoy sólo existe la estipulación en cuanto a matrimonios se refiere. Pero, antes como que no eran muy cumplidos los curas en sus notificaciones, a juzgar por las notas oficiales que reproducimos a continuación.

No sabemos en qué época se derogó la disposición que obligaba a los curas párrocos a registrar los nacimientos; mala la medida, que ha acarreado dificultades, pues si bien los campesinos se cuidan de bautizar a sus infantes, no se preocupan por registrarlos en las oficinas del estado, de tal manera que, sin que se sepa en cual escala, son muchos los nacimientos que no se registran, o que se registran en año distinto al en que ocurrieron, con grave daño para los datos estadísticos y los índices que tienen como base la natalidad.

Véase las notas de aquella época.

Registro Central del Estado Civil.

San José, 5 de febrero de 1891

Señor secretario de Estado en el despacho de Culto.

Conforme al artículo 68 de la ley orgánica de este Registro, los señores Párrocos están en la obligación de remitir a esta oficina una nota nominal de las bautismos que verifiquen y de los matrimonios que celebren; como esa disposición no era cumplida por la generalidad de los obligados, dirigí una circular a los señores Registradores auxiliares comisionándoles para recibir y aún solicitar dicha nota y comunicando a los señores Párrocos esta autorización, todo con el fin de hacer eficaz, el precepto legal y de allanar de otro lado dificultades que a menudo se presentaban; no obstante estas diligencias de mi parte, las notas no son entregadas a los Registradores auxiliares ni remitidas a esta oficina; en la imposibilidad, pues, de hacer efectiva la disposición, pongo lo dicho en conocimiento de Ud. para lo que tenga a bien acordar.

Con la mayor consideración me suscribo del señor Secretario Atto. seguro servidor,

**Miguel Pacheco**

Señor Obispo:

Espera el gobierno que usted se sirva ordenar a los señores Curas den fiel cumplimiento a la ley y al Reglamento del Registro del Estado Civil a que parecen no prestar la debida atención, según resulta del despacho número 233 del Registro del Estado Civil que en copia tengo la honra de transcribir.

Con distinguida consideración soy de Ud. muy atento servidor.

**Ezequiel Gutiérrez**

—El Obispo de entonces, el tan recordado doctor don Bernardo Augustro Thiel, contestó el mismo día manifestando que había enviado una circular a los curas morosos previniéndoles el acatamiento fiel de la ley.

# EFEMERIDES

9 de Febrero.

1898.—Más fantástica que cualquier novela fué la vida de James Harden Hickey, que se coronó rey de las islas de Trinidad con el nombre de Jacobo I. Nació el 8 de diciembre de 1854 en California, y se fué a Francia donde en vez de dedicarse a los estudios, se entregó a la vida romántica y bullicisa de aquellos tiempo, llegando a ser excelente espadachín. Antes de cumplir los 28 años ya había tomado parte en 17 duelos, ganándolos todos.

De un temperamento exaltado y excéntrico, se hizo monarquista rabioso hasta el extremo de irse en busca de alguna tierra despoblada donde pudiera hacerse rey.

En 1888 llegó a la isla de Trinidad en un barco inglés. Esta isla entonces despoblada y a 700 millas de las costas del Brasil, era la más adecuada para sus ambiciones. Allí se proclamó rey e izó su bandera con su propio escudo real. Varios gobiernos, incluso el del Brasil, reconocieron su gobierno en atención a que ni Portugal ni la Gran Bretaña, que pretendían ser dueños de la isla, jamás le habían colonizado. Ya establecido su gobierno monárquico, el rey Jacobo I fué a Nueva York, donde estableció una oficina de relaciones. Estaba a punto de regresar en 1895 acompañado de varios colonizadores, cuando supo que había terminado su breve reinado. Inglaterra se había posesionado de Trinidad, para utilizarla como estación de cable, lo cual por poco suscita una guerra entre esa nación y el Brasil.

Harden Hickey entonces juró venganza contra Inglaterra y hasta rehusó la oferta que le hizo el partido monarquista para ser rey de las islas de Hawaii, porque estaba demasiado ocupado tramando una invasión. Pero, decepcionado por las contrariedades sufridas, se suicidó en El Paso, Texas, el 9 de febrero de 1898.

1881.—Murió Dostoievsky, el gran humanista ruso.

1849.—Se proclamó la República Romana.

10 de Febrero:

1896.— Cayó en Madrid un bólido que pesó 46 toneladas.

1767.— Nació en Sevilla Luis Daoiz y Torres el oficial de artillería que fué el héroe de la epopeya del 2 de mayo de 1808 y murió al frente de sus tropas, defendiendo el Parque de Monteleón, contra los invasores franceses.

1878.—Se firmó en Zanjón, Camaguey, el famoso pacto que puso término a la guerra de 1868 entre España y Cuba. Esta vez no fué más que una tregua en la lucha de los cubanos por su independencia, lucha que se reanudó en 1895 y que finalizó en la creación de una república, cuyo primer presidente fué Estrada Palma. La rebelión fue debelada por los españoles, pero en eso se suscitó la guerra de España con los Estados Unidos, en que aquella fué vencida por el más fuerte, y tal circunstancia hizo la independencia de Cuba.

1923.— Murió en Munich, Baviera, Wilhelm Konrad von Roetgen, célebre médico alemán a quien se debe el descubrimiento de los rayos X, en 1895.

1650.— Murió Renato Descartes, filósofo francés, pensador y el más profundo de los pensadores franceses. Empleó un método nuevo llamado por su nombre "Cartesianismo" y contribuyó con Spinoza a la creación de una nueva filosofía. Había nacido en La Haya el 31 de marzo de 1596, era hijo de una noble familia y recibió el título de Señor du Perron.

En 1604 comenzó sus estudios en el colegio de Jesuitas de Fleche, que había sido recientemente fundado por el rey Enrique IV. Formó parte de los contingentes militares que lucharon contra las huestes de Alejandro Farnesio, el Duque de Parma, en las guerras de los Países Bajos. Después pasó al servicio del Duque de Baviera en su lucha contra los protestantes y al entrar en Praga con el ejército victorioso su idea fue una sola, visitar la morada de Ticho Brae, venerando la memoria de este gran astrónomo. También hizo la campaña de Hungría, esta vez a las órdenes del Conde de Bucquoy, y en 1628 marchó voluntario al sitio de La Rochela.

Las matemáticas deben a Descartes la invención de la geometría analítica expuesta en su famosa obra publicada hace tres siglos, en 1637. Sus trabajos en matemáticas y en física son la obra publicada hace tres siglos en 1637. Sus trabajos en matemáticas y en física son la obra de un genio portentoso, de una de las más grandes lumbreras de la humanidad.

# LA GUERRA HOY HACE UN AÑO

**En su reporte del día anterior, el premier Chamberlain hizo el elogio de la última reunión del consejo supremo de los Aliados efectuado en París. Todas las cuestiones importantes fueron propuestas y resueltas y se coordinaron las operaciones y actividades de las dos naciones. Francia e Inglaterra, para continuar la lucha en la forma más conveniente para ambos pueblos que se empeñarán doblemente de ahora en adelante por conseguir la victoria y con ella restituirle al mundo una paz basada en normas de justicia, según las palabras del premier.**

**—El mariscal Goering, jefe supremo de la aviación alemana, está realizando en estos días una visita por todos los aeródromos alemanes y centros de construcciones para el ejército del aire. Las fuerzas de la aviación germanas han sido distribuidas, según informes especiales que parecen haberse infiltrado a través de las mallas de la censura del Reich, en forma distinta a como habían estado hace un mes. Al principio los alemanes habían retirado del este casi toda su aviación, así como todas sus divisiones mecanizadas. En estos días dos divisiones mecanizadas fueron distribuidas a lo largo de la frontera con Rusia y devueltas muchos regimientos de aviones de caza y bombardeo al este de Alemania. Fuerzas importantes de aviación parece que se están reconcentrando en el noroeste alemán desde hace un tiempo.**

**—En Inglatrra se llegó a un buen entendimiento entre el gobierno y las compañías ferroviarias existentes el cual durará durante toda la guerra y pone bajo el control absoluto del país las vías de comunicación ferroviarias.**

**—Noticias de España indican**

(PASA a la Página CUATRO)

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# UN CAMION CARGADO DE LEÑA CAYO EN UNA ZANJA DEL VIRILLA

A las ocho de la mañana ocurrió este lamentable suceso, en el cual, dichosamente no ocurrió ninguna desgracia personal

**El camión venía de Heredia hacia esta capital a marcha moderada, cuando al llegar al Virilla se fué al zanjón**

A las ocho de la mañana de hoy, un camión de carga que venía de Heredia hacia esta capital perdió la dirección, cayendo en un zanjón de la carretera.

El vehículo venía cargado de leña. No ocurrió dichosamente ninguna desgracia personal.

La carrocería del camión resultó dañada. En esta capital se informó que el suceso tenía gravedad, lo que resultó infundado.

El suceso ocurrió al llegar el camión a las vecindades del puente del Virilla.

## AUDAZ BOMBARDEO....

(Viene de la Página UNO)

de gran éxito. Nuestras fuerzas, al mando del vicealmirante Sir James Somerville, consistentes en el "Renown" (Capitán R. R. MacGregor O.); el "Malaya" (Capitán A. Pallister), el "Ark Royal" (Capitán Ch. Holland) y el "Sheffield", (Capitán Larcom), acompañados de otras unidades livianas. Los objetivos al rededor del puerto de Génova fueron sometidos a un bombardeo intenso, durante el cual se arrojaron trescientas toneladas de bombas incendiarias. Se observaron los resultados en las usinas eléctricas Ansaldo, en las que estallaron grandes incendios. La más importante usina de energía eléctrica del puerto, la que además suple fuerza a los ferrocarriles, fué seriamente dañada. Muchos tiros certeros hicieron blanco en las obras portuarias. Numerosas bombas, arrojadas por nuestros aviones, hicieron blanco en la refinería de petróleo en Leghorn y en otros objetivos de la vecindad. La refinería es una de las más importantes plantas de Italia. Otras unidades de la aviación naval atacaron Pisa, donde fueron alcancanzadose por las bombas el aeródromo y el ferrocarril. Ese ferrocarril que intersecciona la línea de la costa con la de Roma, es una de las más importanets rutas transapeninas, de Leghorn a Bologna y Venecvia. Dos aeroplanos italianos que intentaron interferir el fuego fueron derribados. Se ha entendido que el bombardeo de Génova se llevó a cabo desde diez millas de la costa, fuera del alcance de las baterías de tierra. Los oficiales navales rehusan divulgar los objetivos, pero se cree que los alemanes podían estar planeando reforzar a Tripoli desde Génova y que a eso se debe el ataque británico. El espectacular ataque a Génova, apenas a cincuenta millas de la base naval de Spezzia, desde donde se patrulla extensamente por la aviación italiana, muestra la gran efectividad de la flota británica. En ruta hacia Génova, la flota era muy vulnerable al ataque de los bombarderos con base en Cerdeña, en la notable base de Gagliari. Se entiende que un mensaje del comandante en jefe, enviado al Almirantazgo a las nueve de la mañana, casi coincidió con el último cañonazo del ataque a la base italiana.

**70 MUERTOS Y 226 HERIDOS EN GENOVA**

ROMA, 10.—UP. Se anuncia oficialmente que hubo 70 muertos y 226 heridos como consecuencia del ataque naval británico llevado a cabo ayer contra Génova. Los funcionarios añadieron que las operaciones de las unidades navales británicas se vieron favorecidas por una neblina, en el ataque que realizaron contra la cuarta ciudad de importancia de Italia. La flota enemiga entró por las aguas situadas entre Corcega y Francia, para llegar al puerto septentrional de Italia. Las naves de guerra entraron a la bahía de la ciudad y dispararon numerosas andanadas contra la misma. Se informa que los proyectiles enemigos causaron grandes daños a las residencias civiles, pero que ningún objetivo militar fué alcanzado. También se anunció que los aviones británicos atacaron Livorno y los suburbios de Piza, pero sin causar daños. En Livorno, un avión británico fué derribado por las baterías antiaéreas.

# EL PROBLEMA ES DE VOCACION

**Maestros que no quieren abandonar comodidades para ir a lugares remotos a ejercer su ministerio**

Para los pueblos menos preparados, los mejores maestros
Siete años de Normal y ahora se me ofrece una plaza en un pueblucho de la provincia de Alajuela, dice una rubia, dicharachera y linda
El eterno problema de las aspiraciones

**(Por FERNANDO BORGES PEREZ)**

En el Palacio Nacional.

Una abigarrada multitud, femenina en su mayoría, invadía el pasillo alto, Oeste, frente a las dependencias de la Secretaría de Educación Pública.

Tuve a priori aquella novedad, por un manifestación de simpatía enhonor del Secretario de Estado, Sr. Tinoco Castro, por su iniciativa en eso de la creación de la Universidad Nacional.

O de congratulación por su hata ahora acertada labor en la dirección SUPREMA de las cosas y asuntos de la enseñanza.

Ni una ni otra cosa; eran maestros y maestras de enseñanza primaria que habían a acosar al jefe administrativo de la iden, Sr. Monge, en solicitud de puestos, cambios, permutas ect. ect.

Ese funcionario está ahora en la formación de cuadros de maestros.

He de advertir, es en el único ministerio, ese, el de Educación Pública, en el que no esté a la vista el muy común y consabido cartel-aviso de "NO HAY EMPLEO", por que allí siempre los hay disponibles para preceptores de toda edad, raza, color, tamaño y sapiencia siempre que el interesado se avenga a hacer vida de ermitaño en cualquier aldea o caserío de los confines de la República.

Subimos y ABORDAMOS a algunas de aquellas gentes. Algo es candalosamente simático. En el grupo de mujeres habían chicas de rechupete por su elegancia, esbeltez y belleza.

Entre ellas una rubia (supongo que de pelo oxigenado) la mar de parlachina, vivaz e inquieta que llevaba la VOZ CANTANTE de las compañeras.

—De que se trata?, —la interrogé.

—De algo inaudito. Sí señor, de algo inconcebiblemente injusto, —contesta. Y sin darla mas cuerda, DESEMBUCHA, presa de una rabieta: "que aquí la maestra no vá le tres pepinos". Mi caso...

—Su caso...?

—Si señor, mi caso. Siete años de estudios en la Normal para sacar un cartón... (sic) que llaman título, para que ahora se me ofrezca una plaza en un mísero pueblucho de la provincia de Alajuela.

—No está mal...

—Es decir, que he de volver la espalda al mundo civilizado? Que he de verme obligada, si es que quiero comer, ha hacer vida insoportable...? Lejos de los míos y, sobre todo, DEL MIO, que es precisamente, lo que en esta situación constituye mi gran problema espiritual...? Luego, estar sin comodidades, ni confort, viviendo en esos puebluchos, de común, tan carentes de cultura y...

—Señorita, un paréntesis: precisamente para eso se la necesita a Ud. normalista y joven culta y bien preparada, para que vaya a ese lejano caserío a hacer cultura, mejor diría civilización. Ahí una obra hermosa y redentora, obra de efectivo y de verdadero apostolado... Entiendo que un elemento de la capacidad y saber de Ud. su campo de acción educativa está en esas ignotas sociedades pueblanas, donde puede realizar una soberbia labor educativa...

—Y ellos... los míos...?

—Que se resignen

—Y él... el mío..?

—Que espere o que la siga a Ud. en su lucha profesional, en bien y provecho de la cultura popular.

—No... No me resigno... Prefiero comerme las uñas que llegar a un sacrificio tal.

—::—

Inapersibidamente para mí, esta conversación, fué escuchada por un alto empleado de la Secretaría de Educacón. Se acerca y dice:

—Bien, magníficamente bien, Sr Borges; ha dado Ud. en el clavo. Ha razonado a la perfección. Quiero decir, que, en estos asuntos está Ud. dentro de las tendencias educativas de la Secretaría. Para los pueblos menos preparados, los mejores maestros. A menos civilización cultural, para hacerla para difundirla, lo natural es que echemos mano del elemento nuevo mas inteligente y capaz. Pero salta aquí el problema: la falta de resignación en muchas maestras para someterse a esos severos sacrificios del apotolado. Las hay rebeldes, como la señorita normalista que acaba de hablar, y yo creo, que, en el maestro, no hay apostolado sin la perfecta y genuina conciencia del deber profesional. Apostolado, repito, significa sacrificio y resignación; e imposible, así en el maestro como en el sacerdote, llegar a esos hermosos designios, sin estar armado de verdadera vocación. Para muchos elementos del magisterio, el puesto es una simple tabla de salvación para vivir y comer. Poco idealismo; nada de convicción. Cierto es que la vida de un pueblo es triste, monótona y hasta amarga, pero dentro de ese ambiente de inconveniencias, el maestro verdaderamente vocacional, encuentra, si lo busca, aliento y calma a su espíritu dentro de la escuela, con lecturas, con sus niños, con sus propias preocupaciones escolares. Aquí está lo difícil para el maestro NO VOCACIONAL y el origen de los mortificantes y desagradables problemas que a muchos se presentan en los pueblos, principiando, generalmente, por el poco o ningún interss que se toman en satisfacer las inquietudes espirituales de los alumnos y las naturales ambiciones de los padres de familia, de corriente siempre atentos por las evoluciones y beneficios de la enseñanza. —Esa falta de vocación en el maestro hace difícil la adaptación.

Esa falta de vocación en el maestro crea problemas, aunque no de orden superativo, a quieaes dirigen la enseñanza.

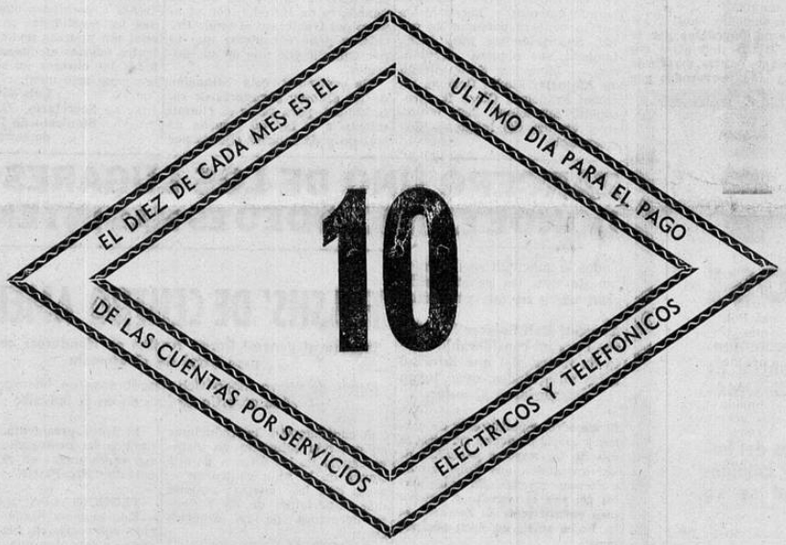
Desde luego, la circunstancia presenta obstáculos de todo punto inconvenientes. Un caso demostrativo de lo que pasa: para llenar seis u ocho plazas disponibles en las escuelas de San José, hánse presentado, cuatrocientas aspirantes; pere otra de que se dispone en una escuela de algún pueblo vecino a la capital, han hecho solicitudes no menos de sesenta maestras tituladas.

Mientras esto ocurre, el inspector de la provincia de Limón está en dificultades para llenar los cuadros de nombramiento de maestros profesionales en muchos de los centros escolares, rurales, de aquella región caribeña, de donde resultará que ese funcionario, al fin de la jornada, tenga que ocupar, para tales actividades educacionales, aspirantes.

Los maestros que trabajan en la provincia de Limón tienen sobresueldo de zona, lo que demuestra que el problema de la escasez de maestros titulares para ejercer en las escuelas rurales no deriva precisamente del facto económico, sino que, deter minadamente, del factor COMODIDAD. Dichosamente este problema está en vías de resolverse, merced a los maestros que estamos preparando en los llamados "Cursos de Verano". En ese grupo los hay de verdadera vocación, serán resignados y ejercerán a satisfacción el apostolado.

Por el momento no hay plazas disponibles en las escuelas de alguna importancia ,así en pueblos como en villas y ciudades, que son las ambicionadas por el nuevo elemento profesional titulado del año pasado y hacemos un esfuerzo para ocupar a esos maestros; una situación no fácil, pero tampoco del todo imposible de resolver. Saldremos con felicidad de la dificultad.

Hasta aquí los juicios y comentarios de aquel alto empleado de la Secretaría de Educación Pública, los que se ajustan seguramente en ideología y tendencias a las ideas y pensamientos de los altos directores de la enseñanza.



# WINSTON CHURCHILL - Hombre de Guerra - Por C. Lewis Broad

Y además, recuerdo que habiendo sido reducido el salario de los mineros y perdidos los mercados del exterior donde acostumbrábamos a vender el carbón, todo en holocausto a eso que se llama "patrón de oro", lo abandonamos al cabo de seis años y volvimos al estado financiero anterior. Por ello me parece que los mineros tenían razón y que realmente la Tesorería se equivocó en la suma. Si fué así, se trató de un error espantoso, porque el resultado de adoptar el patrón fué, que, automáticamente, aumentó el precio de todo lo que vendíamos en el exterior y los que nos compraban mercancías, tales como los americanos, los italianos, los franceses y otros muchos, no pudieron continuar pagándonoslas, por lo cual compraron en otras partes. Respecto a los mineros, los resultados fueron desastrosos, pues las ventas descendían y los beneficios disminuían y por fin los propietarios de las minas les dieron: "Tendremos que rebajarles los jornales".

..(1) N. de T.: El texto se refiere a los cargos de Ministro de Hacienda, denominado en Inglaterra "Chanceller of the Exchequr", esto es "Canciller del Tesoro" y el de "Chanceller of Duely", o sea "Canciller del Ducado", que tiene poca importancia.

Pero los mineros contestaron: "Iremos a la huelga si lo hacen" y, lo que es más importante, añadieron: "si planteamos la huelga, todos nuestros compañeros de los otros ramos, tales como ferroviarios y los de transportes en general, también irán a la huelga". Para evitar los daños de la huelga general, el Gobierno concedió un subsidio a los propietarios para que continuaran pagando a sus hombres y mientras el subsidio mantenía las cosas en marcha, efectuó una larga encuesta; pero, como es lógico, la encuesta no condujo a nada, porque los propietarios de las minas dijeron que demostrababa que no podían pagar y los mineros afirmaron que demostraba la necesidad de la nacionalización.

Y en tal forma se planteó la huelga que, por lo menos, demostraría quien se iba a morir de hambre antes, si los amos o los obreros. Los laboristas creyeron que la huelga general, al hacer que todos se murieran de hambre por igual, facilitaría el triunfo a los obreros. Pero esto fué también un gran error, porque la huelga puso en pie a toda la nación. Hasta entonces la mayoría de la gente compadecía a los mineros, si bien no sabían que era lo que podía hacerse en su favor, porque no se atrevían a hablar del patrón oro; pero cuando se declaró la huelga general se olvidaron de los mineros o por lo menos se olvidó de ellos casi todo el mundo, aunque el viejo Randall Davidson, Arzobispo de Canterbury, que era un hombre muy bondadoso y humano (fué el predecesor del Arzobispo Lang) fué lo suficientemente imprudente para ponerse de parte de los mineros.

Cuando empezó la huelga, Winston se lanzó en cuerpo y alma a la causa nacional y como he dicho, organizó la "British Gazette" (Gaceta Británica) como publicación diaria para sustituir a los periódicos, que no podían imprimirse porque los litógrafos se habían declarado en huelga. Los propietarios del "Morning Post" ofrecieron sus talleres y oficinas para la publicación de una hoja diaria de noticias del Gobierno y Winston ocupó, con gusto, el cargo de director. Dudo que haya ningún editor que pueda compararsele en lo referente al aumento, de circulación; cuando apareció por primera vez, el día 5 de mayo, circularon 230.000 ejemplares de la "Gaceta Británica" y el último día que se publicó, solo ocho más tarde, la circulación era diez veces mayor.

La brevedad de la existencia de la "Gaceta Británica" no salvó a Churchill de las iras de todos los editores. Se acusó claramente a su publicación de parcialidad; pero los críticos, como él hizo notar con presteza, pasaban por alto el hecho de que la "Gaceta Británica" no era un periódico ordinario y que su finalidad era de propaganda.

La huelga general fracasó a su debido tiempo y la huelga de los mineros se terminó por consunción. El carbón no se podía vender tan bien como antes, pero la Tesorería pudo mantener su patrón oro y nadie se preocupó mucho más de él, hasta que llegó la crisis mundial y el Gobierno Nacional tuvo que deshacer todo lo que Baldwin y su Ministro de Hacienda habían hecho con tantas fatigas. Es curioso observar que ni siquiera los mineros, que yo recuerde, se preocuparon de ello.

Churchill entre tanto, pensaba en otras cosas. Después de la huelga general, hubo otros presupuestos y algunos hermosos espectáculos más con Snowden. Luego hubo elecciones y se marchó el señor Baldwin y vino el señor MacDonald; el señor Snowden y Churchill invirtieron sus papeles; Felipe se sentó en la poltrona de Hacienda y dirigió la Tesorería y Winston se sentó enfrente y le dijo que vaya un lío que se estaba haciendo. Creo que Winston pensaba que pronto volverían a cambiarse los papeles, pero las cosas no sucedieron así.

El torbellino económico hizo temblar a todos los Estados del mundo hasta sus cimientos financieros. Lanzó a miles de personas al paro forzoso, llevó a los nazis al poder supremo en Alemania y echó a los socialistas del Gobierno en Inglaterra. Los señores Ramsay, MacDonald y Stanley Baldwin unieron sus fuerzas para continuar en el Gobierno de su país y Winston fué relegado de nuevo al ostracismo. Me imagino que fueron los socialistas los que manifestaron que no le podían admitir en el Gabinete de que formaban parte, pero, después de todo, él le había dicho al mundo que no eran aptos para gobernar. En todo caso no creo que los conservadores estuvieran muy interesados en tenerlo con ellos, pues en aquella época se buscaban puntales para el país y el lastre político resultaba muy a propósito para mantener firme la nave del Estado; y Winston no poseía precisamente aquel tipo de reputación, pues la suya no era en modo alguno tan estática como las columnas y los puntales.

Cuando volvió a aparecer en primera fila, fué como jefe de una rebelión. El Gobierno propuso dar a la India una constitución completamente autonomista y Winston opinó que la India no debía tenerla: estaba muy alarmado sobre este asunto y preveía la próxima caída del Imperio.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# SITUACION EXACTA DEL ESTADO ECONOMICO DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN JOSE

**Se pedirá a la Auditoría Municipal a efecto de saber los medios con que se cuentan para emprender nuevas obras**

Tanto en el centro de la ciudad como en los barrios apartados, se llevarán a cabo trabajos nuevos

El público ha presenciado la discusión entablada entre varios regidores de la municipalidad de San José, a propósito de una interpretación errada que se dió a las palabras del señor presidente de la república. Los mismos regidores, en la polémica entablada, han reconocido que en la municipalidad reina el des orden y la anarquía, en cuanto a la carencia de un plan de coordinación de labores.

Sucede que cada munícipe "ja la para su lado"; como desafortunadamente ninguno de ellos se ha preocupado por el centro de la ciudad, tenemos el espectáculo lamentable de que barrios apartados de San José, se encuentren en mejores condiciones que los sectores más céntricos de la capital. Desde luego, se ha notado la ausencia de una labor metódica, regida de acuerdo con las verdaderas necesidades de la comunidad; hay barrios, de pobres o de ricos, para el caso es lo mismo, que vienen soportando pacientemente las deficiencia de la cañería; y el problema sanitario no es menor en los barrios apartados que en el propio centro de la ciudad.

En esas condiciones, los munícipes están dispuestos ahora a llevar a cabo una labor más metódica, ceñida a un plan previamente estudiado. Se debe contar, en primer lugar, con el factor económico. Y para ello, algunos regidores han externado la idea de pedir a la Auditoría Municipal un estado exacto de la situación económica del municipio. Una vez conocidos los fondos con que se cuenta se podrá saber cuáles obras se emprende, de acuerdo con las necesidades del vecindario y ceñidas a un orden que puedan de terminar los ingenieros municipales. Es ésta una forma práctica de saber cuáles obras se pueden realizar, ya sea en el centro o en los alrededores.

Es posible que en el curso de la semana entrante, la Auditoría Municipal suministre el dato que se le pedirá dentro de breves días.

## SAN ISIDRO DE HERED

(Viene de la Pág na UNA)

ne visitando los cantones de la provincia de Heredia, en visita canónica, ya que ellos pertenecen a su jurisdicción eclesiástica.

Ayer estuvo el Prelado en la parroquia de San Isidro, la que había sido especialmente engalanada para recibir a tan digno visitante. Fué monseñor Sanabria en compañía del canónigo Chaverri y de algunos otros señores sacerdotes. En las horas de la mañana ofició una misa solemne, habiendo estado el templo totalmente lleno de fieles de todas partes, que acudieron especialmente para escuchar la voz del señor Arzobispo.

En la casa cural le fué ofrecido al medio día un espléndido almuerzo, al que asistieron las principales personas de la localidad. Después procedió a impartir el sacramento de la confirmación. El próximo domingo se realizará una nueva visita canónica, hasta terminar con las de Heredia.

## CONFIRMASE LA INST

(VIENE de la página UNO)

una estación experimental, que bien puede ser la base para el Instituto.

De acuerdo con esta noticia autorizada, podemos anunciar a nuestros lectores que en el próximo mes se iniciarán los trabajos de instalación del Instituto de Agricultura Tropical, iniciando inmediatamente sus labores.

Se estudiarán las posibilidades de incrementar y modernizar la forma de cultivar algunos productos nacionales, y se harán estudios a fin de saber si es posible cultivar otros que aún no se han cultivado en el país. Entre ellos, se cita a la quina, que tiene enorme aceptación en los mercados mundiales.

En Guatemala la producción de la quina es apreciable. Se considera que Costa Rica bien puede producir grandes cantidades de este producto.

Este será el primer estudio del Instituto, una vez instalado en Costa Rica.

### ROTAS LAS RELACIONES ENTRE INGLATERRA Y RUMANIA

**LONDRES, 10.—UP.—Se anunció oficialmente que el gobierno británico rompió sus relaciones diplomáticas con Rumania, debido a que Rumania se ha convertido en una base militar alemana. Sir Refinald Hoare, el ministro inglés en Bucarest, partirá de regreso para Londres dentro de algunos días, acompañado de su familia.**

### INFILTRACION NAZI EN BULGARIA

**NUEVA YORK, 10.—UP. — No confirmadas referencias de Zurich, aseguran que millares de tropas alemanas vestidas de civiles, están apareciendo en Bulgaria, afirmando así el asserto de Churchill de que la infiltración nazi en Bulgaria es mayor de lo que generalmente se sabe.**

### TORPEDEADO UN DESTRUCTOR ALEMAN

**LONDRES, 10.—UP.—Oficialmente se anunció que la flota británica que con tanto éxito operó ayer en el Mediterráneo, también obtuvo una victoria naval en el mar del Norte. Según el comunicado oficial, un submarino británico sostuvo ayer un encuentro con un destructor alemán, frente a la costa noruega. Añade el comunicado que el destructor fué torpedeado.**


# ATENCION

## A los Señores Ganaderos:

El Servicio de Veterinaria del Departamento Nacional de Agricultura recomienda a los señores Ganaderos seguir las siguientes instrucciones para el control de la epizootia aparecida en algunas zonas de la Meseta Central, llamada ESTOMATITIS CONTAGIOSA.

1º—Examínese la lengua (especialmente en la base) y tejidos adyacentes del hocico; si aparecen úlceras el animal ha sido contagiado. Estas úlceras comienzan con una ligera "peladura" que según el curso de la enfermedad se va agrandando.

2º—Los animales infestados deben separarse de los sanos.

3º—Los animales enfermos deben tratarse de la siguiente manera:

a) Lávense bien las úlceras con una solución de alumbre al 5%.
b) Luego de lavarlas bien píntense las partes afectadas con Azul Pioctánico, o bien con solución alcohólica de azul de metileno al 5%, agregándole a esta solución, que se hará en miel de caña, 5 gramos de Dermatol.
c) La constancia en hacer la curación, diaria es la que da los mejores resultados, pues con ello se evita que la enfermedad tome mayor fuerza.

GUIESE POR ESTAS INDICACIONES Y CUMPLALAS. SI TIENE ALGUNA DUDA CONSULTE, Y APROVECHE LOS SERVICIOS MEDICO-VETERINARIOS QUE LE OFRECE EL DEPARTAMENTO NACIONAL DE AGRICULTURA.

Dr. FERNANDO ORTIZ BORBON,
Jefe del Servicio de Invest. Zootécnica y Veterinaria

San Pedro de Montes de Oca, Enero de 1941



Sea orgulloso fume IRAZU


# PARO GENERAL DE PANADERIAS EN HEREDIA

**Los obreros están dispuestos a hacer cumplir los decretos presidenciales sobre la jornada de trabajo**

Consideran que caso de llegar a un movimiento huelguístico, contarían con el apoyo del gobierno, puesto que es para respaldar sus ordenes que llegarían al paro

Una carta del secretario general de aquel sindicato para LA RAZON

Heredia, febrero 8 de 1941.

Señor Director del periódico LA RAZON.
San José.
Señor don José Ma. Pinaud.
Estimado señor:

Permítome transcribirle las siguientes líneas:

No queriendo los propietarios de panadería de esta ciudad, pagar los salarios y cumplir la jornada de trabajo de acuerdo con el decreto recién promulgado por el Poder Ejecutivo, pasándole por encima a esta disposición gubernativa, los obreros de dos talleres adoptaron no trabajar entre tanto no se hiciera efectiva esta ley. Sino hubiera sido la presencia y la conferencia llevada a cabo por don Alberto Durán Rocha con estos propietarios y dos representantes obreros, hubiera habido un paro general.

Queremos declarar que no somos los provocadores del desorden público y que por el bienestar social solicitamos la intervención de la Secretaría del Trabajo. Cuando las circunstancias nos exijan ir a un paro total debemos de contar los obreros panaderos de Heredia, con el apoyo del Gobierno; el señor Presidente debe considerar que es por cumplir con uno de sus decretos.

De continuar esta situación de los obreros panaderos de esta ciudad, para pedir el cumplimiento a la ley de jornada de trabajo y de salarios fijados por el Gobierno, no es extraño que haya un paro de un momento a otro, que puede repercutir en otras Provincias, ya no sólo de panaderos, sino otros obreros organizados.

Si estudiamos la Ley de comisiones de salarios número 41 de 19 de diciembre de 1934, y si de verdad están dispuestos los poderes oficiales a hacerla cumplir, estarán asegurados los obreros de que no son despojados de su trabajo pues el Art. 14 de la ley arriba mencionada, q' establece la fijación del salario legal no implica renuncia del trabajador ni abandono del patrón de convenios pre - existentes, más adelante el artículo 15 de la ley en referencia detalla: será nulo todo contrato o convenio de trabajo que contravenga las disposiciones del decreto ejecutivo si infortunadamente fueron aceptados todos los recursos en favor del obrero en la naturaleza de estas leyes. Nos quedaría la ley sobre control de egresos por salario que no toco por no ampliar estas líneas. Solamente pedimos justicia y por ella lucharemos con nuestras pocas y medianas capacidades cuando todas las legalidades se nos cierren por fuerzas poderosas existentes puestas en juego, seremos todos los obreros un solo hombre y un solo ideal.

Luis Sánchez S.
Secretario Gral del Sindicato de Panaderos de Heredia.

## YOLANDA COTO MURILLO A LA CABEZA DE LAS CANDIDATAS A MADRINA DEL CLUB SPORT CARTAGINRS

**3195 votos obtuvo en el segundo escrutinio y el tercero y último escrutinio tendrá verificativo mañana a las 8 p. m.**

**ENORME ENTUSIASMO EXISTE POR ESTE CONCURSO PATROCINADO POR EL CLUB CARTAGINES**

Un simpático torneo está verificando el Club Sport Cartaginés, campeón de balompié, para elegir Madrina de su primera división. Entre un grupo de distinguidas señoritas de la vieja metrópoli se escogerá a la madrina de ese club y en el segundo escrutinio verificado anoche, la votación a favor de las candidatas dió los siguientes resultados: Yolanda Coto Murillo, 3195 votos; Anita Campos, 2145; Hilda Sáenz, 1006; Leonor Troyo, 645; Julieta Oreamuno, 135; Hilda Royo, 105; Julita Marcto, 76; Isabel Madriz, 75. El último escrutinio se verificará mañana a las 8 de la noche.

## LA GUERRA HACE HOY UN AÑO...

Viene de la pág. DOS

**que se acentúa la falta de víveres en muchas regiones del país y que el gobierno se ha visto obligado a hacer determinados esfuerzos por atender a este urgente problema. El precio de muchos artículos de primera necesidad ha sido controlado oficialmente con el fin de evitar las especulaciones, desde hace un tiempo. Pero a pesar de este control existen especuladores por lo que las autoridades se han visto precisadas a aumentar las medidas de severidad para que la ley se cumpla.**

**—Manifestaciones antinazi manas fueron impedidas por la policía de Bucarest y otras ciudades rumanas. Estas manifestaciones han sido provocadas por los ataques de la prensa alemana en Rumania.**

## FELICITAN A Mr. CHIT

(VIENE de la página UNO)

nución:

Puerto Cortés, Feb. 9.

A "LA RAZON". — A Mr. Chittenden, San José, C. R.: Con motivo de la bendición de la iglesia de este lugar, construída por la Compañía que tan dignamente usted representa, las autoridades eclesiásticas y civiles rinden sus más sinceros agradecimientos y hacen votos por la ventura personal de usted. Suscribiéndose muy atentamente, sus seguros servidores, — Monseñor Solís, obispo de Alajuela, Eladio Sancho, párroco; Francisco Olaso R., presidente Municipal; Jefe político y vecinos del lugar. — Corresponsal.

# ZARCERO UNO DE LOS LUGARES EN DONDE EL MERODEO ES MAS INTENSO

Todos los agricultores se quejan de que les es sustraída gran parte de sus productos

**Al señor Helí Salazar le hicieron ayer un considerable hurto de papas, del que informó a las autoridades, que luego descubrieron al autor**

El merodeo, especialmente de granos y demás productos agrícolas es una de las mayores pesadillas de los agricultores, que tienen en él, a su peor enemigo. En todas partes del país el merodeo e sintenso pero especialmente en Zarcero, se ha hecho sentir en form atodavía mayor.

Es así como el jefe político señor Cordero se dirigió a la inspección general de hacienda solicitando que el resguardo fiscal de San Ramón fuera de vez en cuando para descubrir a los que se dedican a estas actividades.

Ayer se presentó el agricultor señor Helí Rojas a denunciar que le habían sustraído considerable cantidad de papas, sospechando de un muchacho Rojas, menor de edad quie nefectivamente resultó ser el culpable, habiendo sido detenido. Con la cooperación del resguardo, el jefe político espera poder capturar a todos los merodeadores que hacen sus fechorías en aquel cantón.


Los mejores retratos los hace Hernández


# 'FLASHS' DE CENTRO AMERICA

**Estatua al general Carias Andino en Honduras; certificado prenupcial en Guatemala**

Minas de hierro magnético descúbrense en Nicaragua; sensible carestía de la vida en El Salvador

A continuación reproducimos en nuestras columnas un vistazo rápido de las últimas palpitaciones de la vida centroamericana. Son las cuatro noticias más importantes de las restantes hermanas de la América Central.

GUATEMALA, 8. (Especial) —El consejo superior de sanidad pedirá al gobierno de la república que implante el certificado prenupcial obligatorio en las mujeres. Se llegó a esta decisión después de varias interesantes deliberaciones. Es posible que el poder ejecutivo acoja la recomendación hecha que tiene excepcional importancia para el futuro de la raza.

SAN SALVADOR, 8. (Especial) — Se nota especialmente en esta capital el alto costo de la vida. Los artículos de primera necesidad han aumentado de precio. La libra de frijoles ha sufrido un aumento de tres y cuatro centavos en la libra. Similares aumentos se notan en otros artículos.

El señor presidente de la república ha proseguido dictando sus conferencias en el local del partido "Pro-Patria".

TEGUCIGALPA, 8. (Especial) —Está muy avanzada la recolección voluntaria de fondos destinados a levantar una estatua al general Tiburcio Carias Andino, presidente de la república. De todas las clases sociales vienen a engrosar el fondo. Han continuado llegando los acuses de recibo y las felicitaciones de los gobiernos amigos por la reelección del general Carias.

MANAGUA, 8. (Especial).— El señor presidente de la república ha anunciado que se sabe positivamente de la existencia de riquísimas minas de hierro magnético en territorio nacional. Posiblemente una compañía nacional explote estos yacimientos, con lo que la riqueza del país se acrecentaría apreciablemente.

**(Resumen de varias corresponcias.)**

## REGRESARA AL PAIS EL CAP. CHARLES....

(VIENE de la página UNO)

ría de gobernación.

Partió para Honduras, donde se le llamaba a realizar inspección similar a la que efectuó en Costa Rica.

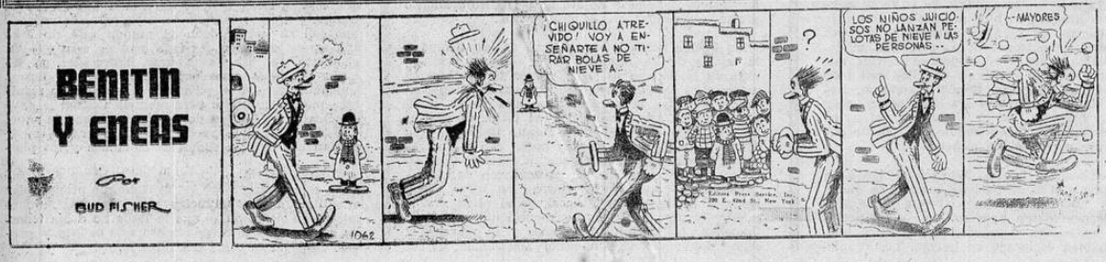
De Tegucigalpa se informa que es posible el regreso del capitán Sommers a Costa Rica.

Al darnos esta noticia, se nos agrega que el capitán Sommers aprovechará la circunstancia de que en el congreso se discuta la nueva legislación sobre servicios aéreos que se ha anunciado, para hacer su regreso al país.

Desde luego, muy importantes serán las sugestiones que haga el técnico en aeronáutica, una vez que se plantee la discusión en el congreso, en las cuales, naturalmente, surgirán controversias, dudas y oposiciones de pareceres.

El capitán Sommers, según se nos dijo, no vendrá esta segunda vez contratado por el gobierno. Su viaje es particular. Sin embargo, ha manifestado a un amigo suyo de esta capital, que estaría en la mejor buena voluntad de asesorar al ejecutivo al presentar éste su proyecto de legislación aérea al congreso.

La noticia, indudablemente, será muy placentera para nuestros lectores. Es una garantía más de que la legislación anunciada será de máxima eficencia.




Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# AUTORIZADO EL INGRESO DE NICARAGUA DE —UNA PEQUEÑA PARTIDA DE NOVILLOS—

**Consta de 13 cabezas y fueron pagados en la Admnistración Principal de Rentas ₡ 520.00 por derechos fiscales**

**SIGUE SIENDO MUY REDUCIDO EL MOVIMIENTO GANADERO**

El movimiento de importación de ganado sigue siendo sumamente reducido, tal como lo fuera en diciembre y en enero últimos, ya que sólo entran al país partidas sumamente pequeñas.

Esta mañana se nos informó que la contaduría mayor había autorizado el ingreso de una pequeña partida de trece novillos, por los cuales se pagaron derechos fiscales por un total de ₡ 520.00, ya que cada cabeza paga cuarenta colones por entrar al país.

Esta circunstancia pareciera indicar que ya la producción nacional de ganado va siendo suficiente para atender al consumo de todo el país, por lo que no hay necesidad de recurrir en gran escala a la importación de Nicaragua.

-o- ANUNCIESE EN "LA RAZON" -o-

## PRESENTACION ANTE LA MUNICIPALIDAD HARA EL COMERCIO CARTAGINES ESTE NOCHE

**ES EN RELACION CON LA EXPOSICION INDUSTRIAL Y LA FERIA COMERCIAL QUE SE VERIFICARA EN ABRIL PROXIMO**

**Con motivo de la sesión municipal de esta noche los comerciantes se pronunciarán en cuanto al proyecto del Regidor Salazar**

Esta noche, los comerciantes de la ciudad de Cartago harán una presentación ante el ayuntamiento de esa población, con el objeto de expresar sus opiniones en torno al proyecto del regidor licenciado don Edgardo Salazar Oreamuno sobre celebración de una gran feria comercial en el mes de abril, al mismo tiempo que se verificarán las exposiciones Ganadera e Industrial, a las cuales nos hemos venido refiriendo en las últimas ediciones. Los comerciantes cartagineses procederán a emitir su juicio en torno a esa feria que se estima de gran importancia y en la sesión de esta noche se delinearán los planes para llevarla a cabo.

# 47 DEPOSITOS de MANGANESO en la Provincia deNICOYA

**Se han localizado en los últimos dos meses y con las existencias de esa península podrá surtirse completamente, durante mucho tiempo, la demanda del mercado mundial**

**SIGUEN REALIZANDOSE LAS EXPLOTACIONES A EFECTO DE LOCALIZAR NUEVOS DEPOSITOS DE ESE MINERAL**

En las horas de la mañana de hoy obtuvimos una interesante información en torno a las existencias de manganeso en la Provincia de Guanacaste, en especial en la Península de Nicoya, donde se han localizado últimamente cuarenta y siete nuevos depósitos en la región de Canjel, Matambú y otros sitios. Durante los últimos dos meses se han intensificado los trabajos de localización de nuevos depósitos, con resultado magnífico. Siguen realizándose exploraciones en otros sitios a fin de localizar nuevos depósitos.

## HOMENAJE A LA BENEFICENCIA RENDIRA EL CLUB ROTARIO EL JUEVES

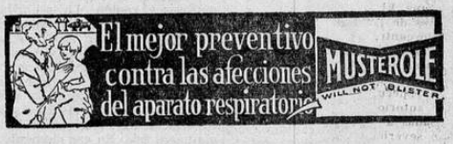
**Se invitará a un grupo de distinguidas damas que vienen realizando grandes actividades en ese sentido Don Eduardo Carrillo conversará acerca de su labor**

**SE LE RENDIRA UN HOMENAJE TAMBIAL AL ROTARIO LIC. DON JUAN RAFAEL PERALTA, GOBERNADOR DE LA PROVINCIA**

Se nos informa que el jueves próximo rendirá el Club Rotario un homenaje a un grupo de apreciables damas, las cuales con singular abnegación, vienen dedicándose a la beneficencia, haciendo menos aflictiva la situación de muchos menesterosos que viven gracias a los esfuerzos y desvelos de estas damas.

Se ha encargado al expresidente del club, don Eduardo Carrillo, para que haga la conferencia del día, quien con la capacidad que tiene y conocimiento de su trabajo, podrá poner de relieve sus nobles empeños en pro de la beneficencia pública.

También en esta sesión se le hará un homenaje al rotario licenciado José Rafael Peralta, gobernador de la provincia, con motivo de haber sido condecorado recientemente por los trabajadores municipales, en atención a sus muchos méritos como activo y competente funcionario.



## COMO ESTA HACIENDO EL TIO SAM SU....

(VIENE de la Página DOS)——— de Estado.

**Solución de divergencias**

Aunque parezca mentira esto ocurre con bastante frecuencia y, como todas las opiniones son sostenibles desde un punto de vista, es menester que una autoridad competente y absoluta decida todas las divergencias sin dudas ni vacilaciones ulteriores. Así que cuando el jefe del Estado Mayor dice su palabra, es la última.

Esta pequeña ciudad militar, con aspecto de ciudad civil, que vive en el corazón de la capital política de la mayor fuerza guerrera en potencia del mundo entero, los Estados Unidos de la América del Norte, lucha con tenaz empeño en una tarea de la cual depende el futuro destino de la democracia, para conseguir en un plazo de dos años los resultados que la Alemania agresora ha conseguido en siete.

**La Duquesa de Gloucester revistando las fuerzas femeninas del Servicio de Aviación del ejército inglés para la defensa de la patria.**

## AMPLIACION DEL CREDITO AGRICOLA....

(Viene de la Página UNO)

cional de Costa Rica creara en diversos pueblos de la república nuevas cajas rurales de crédito agrícola.

Efectivamente, tal como lo dijimos, se están estudiando las condiciones de algunos lugares del país a fin de conocer sus necesidades y saber con exactitud si éstas requieren la instalación de nuevas juntas rurales de crédito.

Al parecer, existe la impresión de que son necesarios más organismos de esta naturaleza en algunas regiones de la república, donde la iniciativa particular está contenida por la escasez de medios económicos de los agricultores.

En esas condiciones, si se crean más juntas rurales de crédito, la suma que el Banco dedica a los préstamos agrícolas, tendrá que aumentarse en forma considerable.

Al efecto, ya se han sostenido algunas conversaciones privadas entre los directivos de aquella institución bancaria a efecto de saber poco más o menos la suma de dinero con que se puede aumentar el fondo destinado al crédito rural.

Entre aquellos funcionarios bancarios reina el más completo optimismo en cuanto a los beneficios que acarrea a la economía nacional la ampliación del crédito. Efectivamente, el ejercicio económico del departamento correspondiente no fue particularmente favorable para el Banco durante el año anterior. Pero en cambio, la iniciativa privada tuvo terreno propicio para incrementar sus actividades en bien de la colectividad nacional.

En esta tesis de la ampliación de créditos, puede estar seguro el Banco Nacional que contará con la simpatía y la aprobación de las fuerzas vivas del país.

En Costa Rica sobra la tierra, pero escasean los medios de hacerla producir.

El crédito, en el mayor número posible en manos de agricultores, será la palanca que mueva las energías dormidas de nuestro pueblo.


Antes de ordenar sus TRABAJOS DE IMPRENTA CONSULTE PRECIOS en los Talleres de

TIPOGRAFIA LA TRIBUNA FOTOGRABADO

Contamos con los mejores y más nuevos elementos, y aseguramos la rápidez y economía a sus encargos.

SAN JOSE, COSTA RICA

Apartado 1317 Teléfono 2134



# EL SIGLO NUEVO

## SEGUNDA LIQUIDACION DE ARTICULOS

### POR FIN DE INVENTARIO

### SEMANA DEL 10 AL 15 DE FEBRERO

## A Precios Nunca Vistos

| | | | |
|---|---|---|---|
| En Pañolones y Rebozos de seda natural, lisos y bordados | Rebozos | de ₡ 50.00 | a ₡ 7.75 |
| | Rebozos, todos bordados | " 70.00 | " 11.00 |
| | Pañolones, lisos | " 45.00 | " 7.75 |
| | Pañolones, lisos | " 80.00 | " 11.00 |
| | Pañolones bordados | " 80.00 | " 16.00 |
| Calcetines niño, hombre; camisetas señoras y hombres; medias alg. y seda para señora | Calcetines niño | | a ₡ 0.90 |
| | Calcetines Alg. hombre | | " 0.50 |
| | Camisetas algodón señoras y hombre | | " 1.00 |
| | Medias Alg. señora | | " 1.60 |
| | Medias seda señora | | " 2.25 |
| Paños marca CANNON | Paños de manos y ₡ 2.40 y ₡ 1.90. | | a ₡ 1.40 |
| | Paños de Baño | | " 6.90 |
| Vestidos y calzones baño | Vestidos Baño señoras y niñas a ₡ 4.50 y ₡ 5.50. | | a ₡ 1.90 |
| | Vestidos de lana para bañistas hombres | | " 3.75 |
| | Calzones Baño niños y hombres | | " 3.75 |
| Perfumería, Jabones y artículos afeitar | Jabones a ₡ 0.50 | | y ₡ 0.75 |
| | Agua Colonia | | a 3.90 |
| | Lápices labios | | " 0.70 |
| | Máquinas afeitar | | " 1.90 |
| | Hojas afeitar | | " 1.00 |

TAMBIEN LIQUIDAREMOS:
Sweters y medias de foot ball, artículos de tennis, zapatos de lona, suela de hule y de cuero para señoras y otros varios artículos que pueden ver en nuestras ventanas.

HERRERO VITORIA HNOS.


# CAPTURADO en Guanacaste audaz merodeador

**Se trata de un Vargas cuya especialidad se llevarse cuanto ganado vacuno o caballar encuentra a la mano**

**Sin embargo de esta vez le pillaron con el cuerpo del delito y ahora tendrá que sufrir el castigo**

Gunacaste es también víctima del merodeo, pero especialmente de ganado, por lo que resulta más perjudicial, por el mayor costo del ganado. Hay individuos que han hecho profesión dle merodio y vvien exclusivamente a costa de él.

El sábado se presentó el finquero don Rigoberto Vargas a denunciar que le había sido sustraído de su potrero un magnífico buey que tiene en gran estima por lo bien que le trabaja. Dice que habiéndolo dejado cerca de un portón de calle despué de terminar la labor de lidia, se le desapareció misteriosamente.

Tuvo ocasión sin embargo de ver sospechosamente por su finca a un Vargas, quien lo tienen sindicado como merodeador de los más astutos. Dió la denuncia y poco rato después fué capturado en el distrito de Palmira, habiendo sido detenido a la orden del Alcalde de Carrillo.

## DETERMINARASE MAÑ

Viene de la pág. UNO ———

plir el requisito legal que hemos esbozado.

Desde luego, sorteos se llevarán a cabo si el número de peticionarios aceptados después de la exigente selección que se hará, es superior al de casas disponibles.

Es muy posible que lo haya, ya que son muchos los interesados en poseer casa propia en las condiciones requeridas por la ley; especialmente son solicitadas las casas del tipo C, para obreros.

Con el entubamiento del río Ocloro a su paso por San Dimas; la colocación de alumbrado público; la instalación de un mercado, el nuevo barrio podrá figurar como una ciudadela moderna, cómoda y muy bella.

Tratándose el punto que hemos reseñado en la sesión de mañana de la Junta Nacional de la Habitación, no podremos negar que la sesión tendrá importancia.

## DENUNCIASE LA ORGANIZACION DE LA...

(VIENE de la Página UNO)——

sida un agente o jefe de comarca obedientes a las órdenes del jefe supremo, el Gauleiter, quien a su vez coopera con el representante diplomático, el agente de la Gestapo, revestido de inmunidades. Agentes y espías nazis van y vienen, reforzando la acción de los residentes y llevando y trayendo comunicaciones, órdenes o material de propaganda. Saboteadores expulsados de otros países, como por ejemplo Paul Ernst Strobelt y Johann Wassermann, residen en Nicaragua; Herma Marie Trostler visita a título de turista, los pueblos de Centro América y toma fotografías de vías de comunicación, plantas eléctricas, obras hidráulicas y cualesquiera otras que, como campos de aterrizaje, estaciones radiodifusoras ,etc., podrían tener algún valor estratégico militar.

Los desobedientes o faltos de acción, desaparecen o mueren. El "suicidio" del señor von Heynitz, ocurrido en circunstancias misteriosas y no explicadas, lo comprueba. El agente diplomático en Tegucigalpa, un señor Christian Zinsser, ataca la libertad de prensa y falta al respeto debido a un país soberano, pretendiendo coartar la libertad de pensamiento y el criterio de hombres independientes, ciudadanos en ejercicio de los derechos constitucionales.

El incremento de la propaganda nazista en Honduras, desde que ese caballero se hiciera cargo del puesto que actualmente desempeña, comprueba que persigue finalidades no esclarecidas hasta la fecha. ¿Querrá por si acaso repetir en Centro América sus hazañas realizadas en Polonia antes de la invasión de las huestes nazistas, preparando el campo para la acción eficaz y destructora de la Quinta Columna, el ejército invisible del nacional-socialismo?

En varios países latino-americanos, los nuestros en cuenta, se han descubierto últimamente planes subversivos, tendientes a provocar desórdenes en las filas del ejército y complots contra la vida de Jefes de Estado; y tales intentos se incubaron especialmente en los países donde la acción gubernativa ha contrarrestado, con todos los medios legales a su alcance, la actividad del nazismo, poniendo coto a sus desmanes y estorbando la labor de sus organizaciones secretas.

Es de notarse que se trata en todos los casos de intentos encabezados por personas de poco o ningún relieve social o político y en precarias condiciones económicas. Sabido es, que empresas criminales de tal índole, cuentan siempre con amplio apoyo financiero, sin el cual ni el más insensato se aventuraría a arriesgarse en ellas.

¿Quién podrá haber ofrecido apoyo a los perturbadores de la paz o proyectantes de un asesinato político?

Centro América, más quizá que todos los demás países de las Américas, está expuesta a ser la primera víctima de la agresión nazista, y cómo no ha de ser así, siendo que en nuestras tierras pueden completar los totalitaristas del oriente los japoneses, y los dictatoriales del occidente los italo-germanos, su organización táctica e iniciar su avance contra el corazón de América, el Canal de Panamá.

Sólo con la cooperación de todos los centroamericanos podrá conjurarse el peligro que amenaza nuestra soberanía, nuestras instituciones y nuestras libertades: el rechazo absoluto de las doctrinas nazistas, de su propaganda y sus apócrifos ofrecimientos; el olvido de las rencillas políticas internas en pro de la defensa de intereses vitales, convirtiéndose todos los hombres de buena volunad, en centinelas que vigilan los movimientos del enemigo común, para desbaratar sus planes y contrarrestar sus actividades.

Este es el papel que nos corresponde en la lucha contra el totalitarismo, el enemigo implacable de la humanidad. Y Dios estará con nosotros.

# A LOS PATENTADOS MUNICIPALES

**A los contribuyentes por servicios y obras, se les recuerda, por segunda vez, QUE HASTA EL 15 INCLUSIVE, DE ESTE MES, pueden CANCELAR SIN MULTAS, sus recibos, en el Banco de Costa Rica; y que después de esa fecha; IRREMISIBLEMENTE TENDRAN que PAGARLOS CON EL RECARGO DE MULTAS.**

**San José, 5 de Febrero de 1941.**

**J. R. PERALTA,**
Gobernador de la Provincia
(Ejecutivo Municipal)

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

## MARTIN CASTILLO LEITON

### HA MUERTO

Su esposa María Vargas vda. de Castillo; sus hijos Inocencia Blanco vda. de Castillo; Ismael Pérez y Sra; Martín Castillo Vargas y Sra.; Uriel Castillo y Sra.; Rigoberto Castillo y Sra.; Miguel Castillo y Sra. y Blanca R. Castillo Vargas,, al comunicarlo a sus amistades les ruegan asistir a los funerales que tendrán lugar hoy a las 4½ de la tarde en la Iglesia Paroquial, y acompañar luego los restos al Cementerio de este lugar, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

(NO HAY INVITACIONES PERRSONALES)

San Pedro de Montes de Oca, 10 de Febrero de 1941

# El Dia Social

DOÑA ADELA GARGOLLO DE JIMENEZ

En esta fecha de su cumpleaños, nos complacemos en tributarle nuestra más rendida admiración a la honorable matrona doña Adela Gargollo de Jiménez, distinguidísima dama de nuestra alta sociedad y mujer de excelentes cualidades que ha consagrado su vida al trabajo, propendiendo por el progreso de la patria.

Crisol, en el que se han fundido las más altas virtudes que enaltecen al hogar costarricense, es el espíritu de esta gran señora, que aún en medio de las penas y de los intensos sufrimientos que han acongojado su corazón de madre, la vemos erguida con estoica resignación al frente de su labor, que cada vez más surge airosa, como en los años primaverales de su existencia.

La simpatía que es don de gentes, entendimiento y voluntad, ha tenido siempre en ella, encendida su brillante lumbre para triunfar en la vida y no hay persona, ni obrero, que no haya recibido el influjo poderoso de su personalidad, para hacer el bien.

Lleguen estas líneas, que nos dictan la admiración y el afecto que le profesamos, como la mejor ofrenda en su día natalicio, con los votos más fervientes por su felicidad.

TEMPORADA. — Con el fin de pasar una temporada a orillas del mar, siguieron ayer para Puntarenas, la distinguida señora doña Lottie Taurel de González Lahmann y sus hijos Tatiana y Alberto.

Nos complacemos en desearles días muy felices en nuestro puerto del Pacífico.

* * *

COMIDA. — En su residencia el joven don Mario Chacón Hernández ofreció una suntuosa comida a un grupo de sus amistades.

A este cordial agasajo fueron invitados: doña Matilde Montiel de Jones; señoritas: Sonia Facio Chacón, Ivonne Soto Harrison, Isabel Harrison Tinoco y los señores don Mario Gutiérrez, don Abelardo Raventós y don Fernando Doninelli.

El distinguido oferente colmó con la gentileza que le es característica a sus huéspedes, que igualmente pasaron en la elegante mansión gratas horas de inolvidable recuerdo.

* * *

NATALICIO. — Un año más de vida y de felicidad en la tierra, celebra hoy don Max Koberg Bolandi, persona que goza de gran estimación en nuestra sociedad y de prestigio en las actividades comerciales.

LA RAZON se suma a los votos que por su dicha personal recibirá en esta fecha el culto caballero, haciéndole presente también nuestros anhelos por la perpetua ventura de su honorable hogar.

* * *

PARA EL CAMPO — A disfrutar de unas semanas de recreo en el campo, siguieron en la mañana de hoy para la hermosa finca "Las Joyas", en la línea del Atlántico ,la bella señora doña Doris Guardia de Quirós, y su simpático niño Rodolfo Eduardo.

Deseámosles completo bienestar en sus días de verano.

* * *

PARA GUANACASTE. — Mañana se ausentan de la capital, para la región del Guanacaste, el Doctor Mariano Salazar Bolandi, su bella señora doña Lucía Casorla de Salazar y su linda hijita.

LA RAZON anhela para ellos toda clase de satisfacciones en su temporada de verano.

* * *

ESTUDIANTE. — Con el fin de iniciar sus estudios de Ingeniería en la Universidad de Los Angeles, California, siguió ayer por la vía del Pacífico, el joven don Fernando Massi Dibiasi.

Las cualidades de inteligencia y cultura que asisten al viajero son base firme para lograr las aspiraciones que lo llevan lejos de la patria.

Que su viaje sea muy feliz y que allá en la nación del Norte, tenga siempre el mejor de los éxitos en las aulas universitarias.

* * *

RESTABLECIMIENTO. — De malestar de salud que lo aquejó en días pasados, ya se encuentra en vías de un franco restablecimiento don Hernán Velasco Quintero, miembro muy apreciable de la colonia veneciana.

Lo celebramos sinceramente, deseándole que continúe su bienestar.

* * *

RETORNO. — En la próxima semana, después de mucho años de ausencia de esta tierra, llegará de México, el señor don Rafael Alberto Castillo del Castillo, a pasar unos meses con sus familiares.

Anticipámosle al distinguido viajero nuestro atento saludo.

* * *

EN TRES RIOS. — Ayer pasó el día en Tres Ríos, donde fué huésped de la distinguida familia Preciado - Navío, que pasa una temporada de placer en aquella ciudad, la gentilísima señorita María Antonia Mesa Montañez.

# Mundo Elegante

SRTA. MARIA DEL CARMEN VOLIO

Las amistades de la bella señorita María del Carmen Volio Guardia, se preparan para rendirle un homenaje de simpatía, con motivo de su próximo matrimonio con el distinguido caballero don Mario Esquivel Arguedas.

Esta fiesta, en que se le hará presente a la encantadora dama, en forma suntuosa, el cariño de que disfruta y los anhelos por la felicidad de su futuro hogar, se efectuará el sábado venidero, a las siete de la noche, en los elegantes salones del Club Social de Cartago.

Nos unimos con simpatía a esta ofrenda, deseando para la juvenil pareja, que la dicha que les ha prodigado sus gracias en los días del noviazgo, colme siempre sus corazones en la vida conyugal.

VIAJEROS. — Por la vía aérea siguieron para México en jira de placer los señores don Adolfo y don Teófilo Pasos.

Al despedirlos muy atentamente deseamos que tengan una feliz permanencia en la hermana república.

* * *

MEJORIA. — Continúa siendo mejor el estado de salud del jovencito don Oscar Jiménez Blanco, quien fué víctima de un accidente en días pasados y que lo obligó a internarse en el Hospital de Heredia, donde todavía se encuentra.

Para nosotros será motivo de singular complacencia el anunciar prontamente, como es nuestro más cordial deseo, su total restablecimiento.

* * *

REGRESO. — Para su finca, regresaron en la mañana de hoy, los distinguidos esposos don Tomás Federico Guardia y su bella señora doña María Cristina Tinoco de Guardia, quienes pasaron unos días en esta capital al lado de sus familiares.

Los despedimos muy cordialmente.

—:—

EN "EL RODEO". — Con sus pequeños hijos, Ana, Hennie y Hans, está pasando unos días en "El Rodeo", la gentil señora doña Ana de Rosemberg.

Les deseamos que su estada en aquel pintoresco lugar les sea placentera.

* * *

IN MEMORIAN. — Por el eterno descanso del alma del Honorable señor don Antonio Lehmann Merz, Cónsul de Costa Rica en Bonn, Alemania, se celebró a las 8 horas de hoy, una Misa de Réquiem en la Capilla del Seminario.

El piadoso acto lo presidieron sus hijo don Antonio Lehmann R., su señora y familia, el Doctor Karl M. Bruemker, su señora y familia, quienes estuvieron acompañados por un numeroso grupo de sus amistades.

Renovamos a los familiares del caballero extinto, nuestra sincera manifestación de condolencia.

* * *

DESPEDIDA. — Tras una corta permanencia en esta ciudad, retornó a su hogar en San Salvador el distinguido caballero don José Avilés, Presidente del Club Rotario de la capital de la hermana república.

El culto viajero fué objeto de numerosas atenciones que mucho le complacieron, llevándose a su patria, recuerdos muy gratos de su estada en Costa Rica.

Despedimos atentamente al señor Avilés, a quien mucho no agradará volver a ver en esta tierra, en la que ha dejado una huella de profunda simpatía.

* * *

DE PALMARES. — Se encuentran en la capital, don Joaquín Berrocal, su distinguida señora doña Clemencia Pagés de Berrocal y su bella hija Virginia procedentes de su finca en Palmares.

Con ellos llegó también la encantadora señorita Margarita Dobles.

Nos complacemos en saludar los cordialmente.

* * *

ANIVERSARIO CONYUGAL. — Con la misma dicha que inundó sus corazones, al unir sus destinos, en una fecha como la de hoy, celebran un nuevo aniversario de vida conyugal don Juan Francisco Rojas Suárez, compañero muy apreciado en la laborer periodística de "La Prensa Libre" y su encantadora e inteligente esposa doña Claudia Castante de Rojas, en cuyo hogar florece el amor en la inocencia de sus tiernos hijos.

Con cariño y singular simpatía les ofrendamos nuestros fervientes anhelos porque la felicidad continúe prodigándoles sus gracias, como lo ha hecho hasta el presente.

### DON CLODOMIRO FIGUEROA

A edad avanzada, pero sin perder sus relevantes facultades, falleció en Esparta don Clodomiro Figueroa Candanedo.

El señor Figueroa fué uno de los más destacados políticos de la provincia de Puntarenas. Fué además un esforzado luchador por el progreso de la provincia, y muy especial del cantón de Esparta, donde tenía su residencia y valiosas propiedades.

Hombre de lucha y de gran carácter y elevado intelecto, representó a su provincia en el Poder Legislativo, con relevante acierto en varias legislaturas. Tuvo también a su cargo la gobernación de Puntarenas, distinguiéndose siempre, en todas sus actividades, como hombre de progreso, de integridad y de carácter.

Pierde el país y especialmente Esparta con el fallecimiento de don Clodomiro, a uno de sus más destacados representativos.

LA RAZON se une al duelo de la distinguida familia, significando de un modo especial su sentida condolencia a su afligida viuda doña Nerla Valverde de Figueroa a sus hijos Guillermo Figueroa, Rafael Angel Figueroa y señora, Eustoquio Villalón y señora; a su hermano don Aníbal Figueroa Candanedo y a sus nietos y sobrinos.


Mary Lane

La media de la dama elegante!!

Busque usted la media más fina que llega al país, al módico precio de ₡7.00

EMILIA FIGULS

Teléfono 2984. — Frente al costado norte del Museo Nacional.


## PERIDA EN EL VOLCAN POAS LA SEÑORITA...

(VIENE de la página UNO)

personas, visitó en jira de excursión el volcán Poás.

Otra señorita también, visitante del volcán, no aparece.

**EL PASEO**

Varias de sus amigas organizaron el paseo al Poás. En dos grandes "buses" de Corella iniciaron a las doce de la noche del sábado, el viaje a aquella pintoresca región. La señorita Padilla iba bajo el cuidado de un primo suyo. Se llegó en la madrugada al volcán, y luego, en grupos diferentes, dedicáronse los paseantes a recorrer los contornos del coloso. Una vez que fué oportuno, bajo los árboles frescos del Poás, se sirvió el almuerzo frío. En ese momento, estaba presente la señorita Hida Padilla.

**DESPUES DE ALMUERZO**

Aun después de almuerzo se la vió muy animada, conversando con varias amigas. Los grupos recorrían los rincones del Poás, entregados a alegres diversiones, sin saber que horas después, la angustia iba a sorpresa de todos ellos. Efectivamente, a las cuatro de la tarde se organizó el retorno. En ese momento, alguien notó la ausencia de la señorita Padilla.

**OTRO GRUPO REZAGADO**

Sin embargo, al principio la alarma no fué mucha, puesto que se supo que un grupo de doce muchachas y muchachos se habían quedado rezagado. Quizá entre ellos estaría la señorita Padilla. Se esperó. Regresaron los doce rezagados, pero la señorita Padilla no venía con ellos.

Entonces la alarma cundió. Formáronse varias comisiones que salieron a buscarla por todas partes. Con las bocinas de los "buses" se hicieron llamadas; no faltaron los gritos ni los chifidos agudísimos, que se repetían de barranco en barranco. Ya había oscurecido. Y la señorita Padilla no aparecía. Muchos regresaron. Se nos dice que quedaron otros buscándola.

**EN LA MAÑANA DE HOY**

Hoy en la mañana varias comisiones de amigos y familiares salieron para el Poás a buscarla. Desde anoche mismo se dió aviso a las autoridades de los lugares cercanos, para que trataran de localizarla. Esta nota la escribimos a las once de la mañana. A esta hora, ninguna noticia se ha recibido en esta capital. Si, como anhelamos, llegara la nueva de su aparición, sana y salva, que es lo que suponemos, pondremos una nota de última hora dando cuenta de los detalles del ansiado hallazgo.

**PRESUNCIONES**

Créese que la señorita Padilla sufrió algún síncope o ligero accidente, que la inmovilizara. En esta forma, no pudo oír las llamadas que le hacían sus compañeros ni responder a ellas. Como le oscureció, ha preferido pasar la noche en aquellas soledades, lo que es una proeza de valentía. Sin embargo, no ha faltado quien crea en un accidente más serio.

**INFORMAREMOS**

Como tenemos dicho, informaremos al pie de esta nota, o en otro lugar de esta misma edición, su aparición, la que debe verificarse ahora que se le busca cuidadosamente por toda la región del Poás.

Otra señorita, cuyo nombre aún no se nos ha suministrado, puesto que las personas interrogadas no nos dicen cómo se llama, ha desaparecido también. Iba en otro grupo que no era el de la señorita Padilla. Al regreso, se notaron en los grupos sus desapariciones. Buscáronseles activamente, sin resultado alguno.

Viendo que no había forma alguna de encontrarlas, sus amigos resolvieron regresar al pueblo más cercano para enviar telegramas y pedir el auxilio de las autoridades, lo que efectivamente se hizo.

El número de personas perdidas, en determinado momento, ascendía a catorce. Aparecieron doce. Solamente la señorita Padilla y la otra no volvieron a aparecer hasta el momento.

Estamos informando a nuestros lectores de cualquier novedad.

Esperamos que en este percance no haya ninguna tragedia, que sería dolorosísima y muy sentida.

**NUEVAS OCUPACIONES BRITANICAS**

**EL CAIRO, 10.—UP.—Oficialmente se anunció que las fuerzas británicas ocuparon Merza Taclai y Karua en Eritrea.**

**EMPATADOS ARGENTINOS Y BRASILEÑOS**

**SAN PABLO, 10.—UP.—Gimnasia y Esgrima de la Plata, empató con un tanto por bando en el encuentro que sostuvo con el equipo local de Palestra Italiana, en el estadio de Pacambu, ante una numerosísima concurrencia.**

ANUNCIESE EN LA RAZON

## SI LA EPIDEMIA DEL GANADO ES AFTOSA...

VIENE de la pág UNO

pidemia aparecida en las ganaderías del norte de la meseta tral, especialmente por las provincias de San José y Heredia resultan bastantes para tomar precauciones.

Un ganadero muy estimable nos dice que si se trataba, como algunos temen de fiebre aftosa podríamos prepararnos para decirle adiós a la ganadería de Costa Rica pues es una de las epidemias más serias que pueden presentarse y con un peligro enorme. En los Estados Unidos, cuando hay brotes de esta fiebre, se compran y se sacrifican inmediatamente todos los animales de la zona sospechosa porque se sabe por dolorosa experiencia que es preferible perder un millón de dólares que muchos cientos de ellos si no se corta el mal a tiempo.

Sin embargo, el informe del centro nacional de agricultura es que no se trata sino de una estomatitis contagiosa que tratándola a tiempo no debe preocupar. Pero que, naturalmente, si se deja en cada caso, llega a producir ulceraciones en los hocicos de los reses impidiéndoles comer y teniendo por consecuencia, la muerte. Entendemos que los veterinarios de dicho centro están actuando con la mayor rapidez y se tratará de aislar el contagio o de poner valladares al progreso de la enfermedad, sobre todo con el fin de que no llegue a las zonas del Pacífico en donde está lo grueso de nuestras ganaderías nacionales.

Los esfuerzos que se hagan en el sentido indicado, aunque no se trate de fiebre aftosa, serán muy yestimables, pues si contra la epidemia reinante hay inyecciones debe pensarse que en hatos de miles de cabezas inyectar violentamente a todas ellas es empresa difícil y lenta.

Las noticias de ayer era que se habían registrado algunos casos aislados en la provincia de Alajuela y la realidad es que hace bien la secretaría de agricultura al ordenar, como ha ordenado, prontas y enérgicas medidas para contener el mal.


AVISO A LOS MADEREROS

CON MOTIVO DEL ALZA DE LOS MATERIALES PARA ASERRADERO, NOS VEMOS OBLIGADOS A MODIFICAR NUESTRAS TARIFAS DE ASERRIO Y ALISTADO EN LA SIGUIENTE FORMA:

| | |
|---|---|
| Aserrío maderas suaves | ₡ 0.04 cts. pulgada |
| Aserrío maderas duras | 0.10 cts. pulgada |
| Alistado maderas suaves | 0.05 cts. vara |
| Alistado maderas duras | 0.08 cts. vara |

ESTA TARIFA REGIRA DEL 15 DE FEBRERO EN ADELANTE

MADERAS NACIONALES S. A.

Gerente M. STRUCK

(ASERRADERO RAMON LEON)


Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# El Estudiantes y el Botafogo empataron a un tanto en MEXICO

SE QUEJA EL ARGENTINO DE LA ACTUACION DEL JUEZ. — EL JUEGO NO ESTUVO LUCIDO COMO SE ESPERABA, Y LOS ESPECTADORES NO FUERON MUCHOS DEBIDO A LA INCLEMENCIA DEL TIEMPO

MEXICO, 9. UP. — Amaneció el día brumoso y frío. Debido a eso, sin duda, poco público acudió al estadio, donde había de verificarse a las 12 el encuentro futbolístico entre los dos equipos que son nuestros huéspedes: el Estudiantes de la Plata y el Bota - Fogo brasileño.

A las 11.50 el público no había llenado las graderías, en las que apenas habría unas 5.000 personas.

Entraron los equipos y se abrazaron.

Ambos onces mostrábanse optimistas, reinando la alegría en los cuartos de vestir, donde los argentinos cantaban y lanzaban burras.

El juego comenzó a las 12.10 en presencia de los embajadores de Brasil y Argentina, Carlos Lima Cavalcanti y Valenzuela respectivamente.

El tiempo mejoró repentinamente, volviéndose el día despejado y el sol brillante.

El número de espectadores aumentó alrededor de 1000.

Antes del partido, los jugadores de ambos equipos recorrieron la cancha con banderas de sus países, ante nutridos aplausos del público.

Los embajadores colocáronse en el centro del campo con los jugadores, posando para los fotógrafos.

Comenzó el primer tiempo.

Laferra se encargó de poner en juego la pelota.

Prácticamente el juego del primer tiempo fué flojo de parte de ambos bandos, hecha excepción de pequeños avances que hacían pensar en que veríamos un buen partido en vista de la señalada rivalidad de los dos equipos.

Pudimos anotar dos grandes intervenciones de la defensa brasileña; una de ellas sacando el balón cuando el portero se encontraba caído, y la otra cuando con un magnífico salto, evitó con la cabeza una anotación de un tiro fuerte de Laferrara, quien desde muy cerca shuteó.

A las 25 minutos, Negri adelantó la bola a Laferrara, quien sobre la marcha lanzó un tiro raso que no pudo ser parado; llegando el balón a la red, pero el referée anuló el tanto, en virtud de que Galarza encontrábase "outside". El anuncio causó una pequeña discusión entre los jugadores y también entre el público, habiendo habido necesidad de calmar el ánimo de los jugadores argentinos, quienes no estaban satisfechos de la actuación del juez, juzgándolo poco enérgico. Dicen que el out side estuvo mal penado, porque Galarza no intervino en el juego.

Faltando cinco minutos para terminar el primer tiempo, Galarza recogió el balón, lo sirvió prontamente a Negri, quien con la cabeza lo anidó en la red a pesar del esfuerzo del guardameta brasileño por atajarlo.

El goal careció de vistosidad, en virtud de que la jugada no fué de la calidad acostumbrada por el Estudiantes.

Después de la pobre exhibición del primer tiempo, Estudiantes y Bota Fogo salieron de los vestidores dispuestos a agradar, notándose desde el principio la gran codicia de ambos.

Diecisiete minutos después de comenzar, Patesco tiró un corner que recogió Carvalho, quien en forma espectacular cabeceó enviando la bola a la esquina del marco, donde Ogando estiró se desesperadamente y no pudo detenerla. En tal forma el Bota Fogo empató la anotación. Desde entonces, vimos que el juego clásico se tornó brusco por ambos bandos, habiendo el referée marcado varios castigos que no tuvieron consecuencias. Es de notarse que el público adelantaba al Bota Fogo, en virtud de que su juego era más selectivo, sobresaliendo principalmente Patesco, el cual constantemente acosaba a Ogando.

Respecto a la actuación del Estudiantes en el segundo tiempo, es de señalar que su delantera estuvo poco afortunada, destacándose Cirico, quien dió magnífico juego, pues encargóse constantemente de poner los balones a los pies de Laferrara, quien esta vez no fué el mismo jugador que habíamos visto, pues sus remates eran poco efectivos. La mayoría de los aplausos en los últimos quince minutos los ganó Graham, quien se echó el público al bolsillo, debido a que mostró mucha fibra y gran colocación, anulando las jugadas de los contrarios. Sbafi sustituyó durante diez minutos a Galarza y Villa durante 25 minutos a Ogando. El Bota Fogo demostró gran calidad, además de seguro toque del balón, esperándose mejor rendimiento para los partidos posteriores, cuando el equipo estén bien aclimatado.

Entrevistados en los vestidores, después de terminado el partido, Patesco y Grahmbel manifestaron que aunque les faltó el aire, hicieron todo lo posible por honrar el futbol brasileño. Añadieron que los Estudiantes jugaron muy bien, principalmente elogiando a Ogando, Cirico y Sante.

Nariz, quien no jugó, debido a un desgarro muscular en la pierna derecha, que le ocurrió en un partido de entrenamiento, el último jueves, manifestó: "Pude jugar, pero preferí permanecer en calidad de espectador, antes que tener una mala actuación. Para el próximo partido estaré perfectamente restablecido".

Viola, del Estudiantes, dijo a la prensa: "El equipo ha realizado un buen encuentro. Hemos dominado durante la mayor parte del tiempo, debiendo la defensa brasileña apelar al juego brusco para defender el juego superior que realizaba nuestra delantera. A la ineptitud del juez, que anuló un goal perfectamente obtenido y a la actuación poco acertada de Laferrara en los remates, débese el no haber obtenido una amplia victoria. Todos los nuestros actuaron bien, siendo Cirico el mejor delantero. Ayore, Patesco y Grahambell fueron los jugadores brasileños que más se distinguieron, siendo de ellos Grahmbell el que demostró mejor calidad de jugador".

Cerró, pues, este sensacional partido con un empate uno a uno.

# El Salvador empató con el Orión juvenil ayer

SAN SALVADOR, 9 (United Press) Fritz A. Leer, redactor corresponsal de LA TRIBUNA y NOVEDADES, de San José de Costa Rica, hace especialmente para esos periódicos el siguiente relato del tercer partido de la serie internacional de balompié juvenil Costa Rica - Salvador:

Con una nutrida concurrencia se verificó el tercer partido de la serie internacional tico salvadoreña, habiéndose presentado el Orión Juvenil, con todos sus titulares y la Selección Nacional Salvadoreña con los mejores futbolistas juveniles de ese país. Inició se el partido con un fuerte movimiento de presión sobre el arco costarricense por parte de los salvadoreños, dando esto oportunidad para q' las líneas media y defensivo costarricenses demostraran cuán grandes son sus facultades. Especialmente la línea de medios trabajó admirablemente en este primer tiempo, conduciendo buenas entradas y repartiendo en forma magnífica el juego. Durante el primer tiempo el Orión logró hacer dos anotaciones, producto de jugadas vistosas, llenas de inteligencia y de coraje, habiendo anotado Maffioli y Calvo que se revelaron en este período como los mejores de su cuadro. Por parte de los salvadoreños, correspondió anotar un tanto a Martínez. En un apa ratosa entrada, que sirvió para que pudiera enviar un fuerte shut sobre la puerta que defendía Cardona, Blanco, de la Selección Nacional, estuvo a punto de obtener una nueva anotación para su cuadro. En esta entrada, al tratar de defender, Cardona el portero costarricense fué lesionado. En este primer tiempo Serrano entró a sustituir a Palacios y Madriz el tico

Durante el segundo tiempo Granados logró anotar el segundo tanto a favor del cuadro salvadoreño, a los dos minutos de reanudado el juego. El partido siguió desarrollándose con dominio alterno. Aun cuando ambos cuadros hicieron poderíos por conseguir nuevas anotaciones, resultó completamente nulo el esfuerzo que realizaron, terminando el encuentro con un empate a dos tantos. Sin embargo por haber ganado el Orión los dos anteriores partidos, la temporada juvenil fue ganada brillantemente por los ticos.

Del Orión destacaron Cardona, Silva, Chinchilla y Calvo especialmente el resto bien.

LEER, redactor - corresponsal

Suprima las diarreas con las tabletas de Eldoformo
BAYER

## LA GUERRA VA A ENTRAR PRONTO EN SU FASE DE MAS EXTRAORDINARIA . . .

(VIENE de la página UNO)

veces que el habla "con hechos y no con palabras".

Durante estos meses de oscuro invierno, el enemigo ha tenido el poder de arrojar tres o cuatro toneladas de bombas por cada tonelada que nosotros hemos podido mandar a Alemania. Estamos arreglando que de ahora en adelante las cosas den vuelta al lado contrario. Entre tanto, Londres y otras grandes ciudades han tenido que soportar el bombardeo y se mantienen enhiestas después de él. Ellas me recuerdan los cuadros británicos de Waterloo. No son cuadros de soldados; no visten casacas escarlata, son corrientes ingleses, escoceses, galeses; hombres, mujeres y niños permaneciendo firmemente juntos; diferentes razas, pero el mismo espíritu. Su gloria es la misma, y al final, su victoria prolongará la fama de Waterloo. Todos los honores para los servicios de defensa civil, de toda clase, extraordinarios, regulares, voluntarios, profesionales, quienes ayudan al nuestro pueblo en esta formidable emergencia, cuya dureza jamás ha sido soportada por una comunidad civilizada.

Si sólo una vez menciono esta noche esos servicios, señaladamente a la policía, es porque mucho tributos es necesario pagar a otros. La policía ha estado en todas partes y en todos los momentos y, como me escribió una obrera en una carta "¡QUE CABALLEROS QUE SON!"

Ahora se va el invierno y hasta ahora no hemos tenido epidemias serias. Indudablemente no han aumentado las enfermedades, a pesar de las condiciones del albergue. Esto es muy de acreditar a nuestras autoridades sanitarias, a nuestro devoto cuerpo de enfermeras y al ministerio de salubridad, cuyo jefe, como ustedes deben saber, mister Malcolm McDonald, va a Canadá en importantes funciones de su cargo.

Hay otra cosa que me sorprendió cuando pregunté por ella: a pesar de estas nuevas defensas de guerra, a pesar de todas las oportunidades de saqueos y de desorden, ha habido menos crímenes en este invierno y hay menos presos en nuestras cárceles que en años de paz.

Estamos terminando el invierno. Surge la luz del día. Las reales fuerzas aéreas se desarrollan y serán las que predominen a la luz del día en el aire. Los ataques serán más agudos, pero más cortos. Habrá más oportunidad de prestar servicios de todas clases, más oportunidades para la vida. Así, si nuestra primera victoria fué el rechazo de la invasión, la segunda fué frustrar los actos de terror y tortura contra nuestro pueblo.

Entre tanto, en octubre ocurrió una cosa magnífica. Uno de los dos dictadores, astuto, con sangre fría, con camisa negra, el italiano, que pensó en una ganancia barata contra el imperio, dando una puñalada por la espalda a la caída Francia, cayó en el conflicto. Sin la más ligera provocación, con la lujuria de la fuerza bruta, Mussolini atacó e invadió a Grecia, únicamente para ser rechazado ignominiosamente por el heroico ejército griego, del cual diré, con vuestro permiso, que ha revivido ante nuestros ojos las glorias de la edad clásica que dieron lustre a su tierra nativa.

Mientras el señor Mussolini echaba sus tropas sobre Grecia y las retiraba a Albania, Wavell y Wilson, se encargaban de la defensa de Egipto y del Canal de Suez, de acuerdo con las obligaciones de un tratado, tarea que parecía tan difícil porque había recibido muy pobres refuerzos — refuerzos de hombres, cañones, pertrechos y casi todos los tanques que les enviamos desde nuestra isla, a pesar de la amenaza de invasión. Numerosas tropas de India, Australia y Nueva Zelanda habían llegado a las órdenes de esos generales. En seguida comenzaron nuestras victorias en serie en Libia, que han roto irremediablemente el poder militar italiano en el continente de Africa. Todos nosotros hemos regocijado de esas victorias.

En Libia ocurrió el tercer considerable evento al cual debemos referirnos con gran satisfacción. Hace exactamente dos meses hoy que yo esperaba ansiosamente, ávidamente, noticias del revés que se había planeado contra los italianos invasores de Egipto. El secreto había sido bien guardado. Los preparativos habían sido hechos, pero para saltar esas 70 millas, equipados con todos los elementos de guerra moderna, tenían que fortalecerse ellos mismos por tres meses. Fué la más azarosa aventura. Cuando la brillante y decisiva victoria de Sidi Barrani, con sus 10.000 prisioneros probó que teníamos un poder de movilización y armas superiores a las del enemigo, que hacía demaviado alarde de su virilidad y de sus virtudes militares, era evidente que todas las otras fuerzas italianas de Libia estaban en gran peligro. Ellas no podrían fácilmente batirse en retirada por el camino costero, sin correr el riesgo de ser alcanzadas en campo abierto por nuestras divisiones mecanizadas y arrojadas en el desierto en tremenda desbandada. Se habían expuesto a un ataque demoledor. El general Wavell y todos los jefes, y las activas y ardientes tropas australianas e indias del ejército imperial, vieron su oportunidad. A la vez que me aventuraba a llamar la atención del general Wavell hacia el versículo del Evangelio que todos conocéis: "pedid y recibiréis; buscad y encontraréis; llamad y se os abrirá"; el ejército del Nilo pidió y se le dió; buscó y encontró; llamó y se le abrió.

En Barelly se realizó una campaña que será estudiada durante mucho tiempo como modelo de avance de más de 400 millas; todo el ejército italiano en el este de Libia, que se excedía de 150.000 hombres, ha sido destruído o capturado; la entera provincia de Cirenaica, casi tan grande como Inglaterra y Gales, ha sido conquistada; las infelices tribus de Arabia, que han sufrido durante treinta años las crueldades del yugo italiano, llevadas en varios casos a un punto de exterminación metódica, esos beduinos sobrevivientes; han visto al fin a sus opresores en fuga desordenada o convertidos en prisioneros de guerra. Egipto y el Canal de Suez están a salvo. Y el puerto y base aérea de Bengazi constituye un punto estratégico de alta sagnificación para la suerte de la guerra en el Mediterráneo oriental.

Es oportunidad de que hable de los jefes que tuvieron a su cabeza esas bravas tropas, que han rendido tan distinguidos servicios al Rey. Primero entre los primeros el general Wavell, general en jefe de las fuerzas, ha probado que es un maestro de la guerra. Incansable en las penas y en la osadía. Pero el general Wavell ha pedido repetidamente que otros compartan su fama. El general Wilson, que actualmente manda el ejército del Nilo, es reputado como uno de nuestros mejores estrategas y en esta ocasión no ha desmentido esa cualidad. El general O'Connor, comandante del 13º cuerpo, con el general McKay, que manda a los espléndidos australiados y el general Creigh que comanda varias divisiones motorizadas que fueron empleadas, estos tres hombres ejecutaron complicados movimientos que fueron decisivos en las acciones libradas. Acabo de ver un telegrama del general Wavell. El desea agregar que el éxito de Bengasi se debe a la sobresaliente resolución de O'Cannor y Creigh, hábilmente secundados por Wilson.

No debo olvidar las proezas de los tanques británicos, cuyo diseño se debe a la manufactura nuestra, que han batido todos los records, soportado todo los ensayos, mostrándonos cuán estrechamente y directamente el trabajo de las fábricas de casa, está encadenado con las victorias en el extranjero.

Por supuesto, ninguno de nuestros planes hubiera tenido éxito si nuestros pilotos, jefeados por el mariscal del aire, Longmore, no hubieran hecho que cambiara el control del aire, restándolo a nuestros numerosos enemigos. Ni hubiera sido posible la campaña, si la flota británica del Mediterráneo, bajo el mando del Almirante Cunningham, no hubiera cazado a la marina italiana, relegándola a sus puertos, y no hubiera sostenido todos los avances del ejército, con todos los flexibles recursos del poder naval. Cómo son de formidables esos recursos, lo podemos ver por lo que sucedió esta mañana, que nuestra flota del Mediterráneo occidental, bajo el mando del Almirante Somerville, entró al Golfo de Génova, bombardeó de una manera destrozante la base naval, de la cual quizá habría de salir pronto una expedición nazi para atacar al general Weygand en Argelia o Túnez.

En vista de esto, debe sentirse triste el pueblo italiano y lamentar el aprieto en que lo ha puesto el dictador Mussolini, y si el cañoneo de Génova, rodando a lo largo de la costa ha llegado a los oídos de nuestros camaradas los franceses, en su gran miseria, les regocijarán con el sentimiento de que amigos, activos amigos, son los que aquí, en Gran Bretaña, dominan las olas.

Los eventos de Libia son apenas una parte de la historia de la caída del imperio italiano. A mil quinientas millas al sur, un fuerte ejército británico de indios, habiendo arrojado del Sudán a los invasores, marcha invariablemente hacia adelante, hacia la colonia italiana de Eritrea, consiguiendo con eso el completo aislamiento de las tropas italianas que están en Abisinia. Y mientras las fuerzas británicas penetran en Abisinia desde el oeste, mientras el ejército se reune en Kenya, las poderosas fuerzas de la Unión de Sudáfrica, organizadas por el general Smuts, están apretando hacia el norte, a lo largo de todo el enorme frente. Por último, los patriotas etíopes, cuya independencia fué robada hace 5 años, han tomado las armas, y su emperador, recientemente exilado en Inglaterra, ha entrado en el fragor de la lucha, en procura de su libertad y de su trono.

Contemplamos, pues, los principios del proceso de reparación de lo mal hecho, lo que nos recuerda que Dios aprieta pero no ahoga.

Mientras este auspicioso suceso llega a nosotros paso a paso, del cual muchas gentes pensaron que era empresa desesperada, y en mayo y junio se creyó que era una posición grave, ahora no nos permite hablar de él con soberbia confianza, descargar nuestro deber y pensar fuertemente en lo que él será en el futuro, ya que este esfuerzo ha ocurrido contando apenas con la simpatía y el buen deseo y mañana contará con la ayuda efectiva que vendrá a través del Atlántico, para sostener la causa del mundo, que es la que se juega.

Distinguidos americanos han venido a ver las cosas de acá en el frente, y han visto cómo los Estados Unidos pueden ayudarnos mejor y más pronto. En Mister Hopkins, que ha sido mi frecuente compañero durante las últimas tres semanas, tenemos el enviado del presidente, que ha sido de nuevo reelecto para su augusto cargo. En mister Wendell Wilkie tenemos al bien venido campeón del gran partido republicano. Podemos estar seguros de que ambos dirán la verdad acerca de lo que vieron aquí y más de lo que no preguntaremos. El resto lo dejamos con confianza al juicio del presidente, del congreso y del pueblo de los Estados Unidos.

Yo he sido muy cuidadoso, mientras he sido primer ministro, de no envalentonar con falsas esperanzas o profecías lisonjeras de cosas fáciles; con todo, el relato que he tenido que hacer hoy, nos causa justamente y con derecho intenso regocijo. Pero ahora debo referirme al más serio, más oscuro, más peligroso de los aspectos del vasto escenario de la guerra. Debemos todos estarnos preguntando qué es de ese hombre perverso, de criminales y manchados sistemas, que está acorralado y afanoso. Qué ha estado preparando durante estos meses de invierno? Qué diablura está planeando? Qué nuevo pequeño país va a invadir o sojuzgar? Cuál nueva forma de asalto va a emplear contra nuestras islas, casas y fortalezas, que le permita no equivocarse acerca de que todo está entre él y la dominación del mundo.

Podemos asegurar que la guerra va a entrar pronto en una fase de gran violencia. Hitler, confederado con Mussolini, han sido rechazados en Albania. Pero los nazis, habiendo absorbido Hungría, llevado a Rumania a sangrienta convulsión interna, están ya sobre los Balcanes. Considerables fuerzas aéreas alemanas han sentado sus avanzadas en Rumania y ya han penetrado en Bulgaria. Tenemos que suponer la aquiescencia del gobierno búlgaro. Los campos de aviación han sido ocupados por personal alemán, siendo miles, de tal manera que ponen a las fuerzas aéreas alemanas en condición de entrar rápidamente en acción en Bulgaria. Muchos preparativos se han hecho para el movimiento de tropa alemanas dentro o a través de Bulgaria. Y tal vez este movimiento hacia el sur ya ha comenzado. Vimos lo que sucedió en mayo en Países Bajos. Cómo Holanda esperó, cómo se apegó a su neutralidad, y cómo fué hundida, saqueada, esclavizada, y matada de hambre.

Sabemos cómo nosotros y los franceses sufrimos, cuando en el último momento, al urgente y retardado llamamiento del rey de los belgas, fuimos en su ayuda. Por supuesto, si todos los pueblos balcánicos estuvieran juntos y actuaran juntos, ayudados por Gran Bretaña y Turquía, pasarían muchos meses antes que las fuerzas aéreas de Alemania fueran suficientemente fuertes para rendirlos. Y en esos meses, mucho podría suceder, mucho sucedería ciertamente, conforme la ayuda americana se hace efectiva, conforme nuestro poder aéreo aumenta, conforme nos convertimos en una nación bien armada y conforme nuestros ejércitos en el Oriente aumentan de fortaleza. Pero nada más evidente que si continúa el S. E. de Europa consintiendo que una a una sean arrancadas las piezas, emopartirán el destino de Dinamarca, Holanda, Bélgica y ninguno puede decir cuándo llegará la hora de su rescate. Una de nuestras dificultades es la de convencer a algunos de esos países neutrales de Europa, de que nosotros vamos a ganar, y pensamos que ellas no ven esa solución tan clara como nosotros la vemos.

Yo recuerdo que en la guerra anterior, en junio de 1915, empezamos a creer que Bulgaria se estaba equivocado, y así mister Lloyd George y mister Bonar y yo convidamos al ministro búlgaro a una comida y le explicamos cuán tonto sería el rey Fernando si escogía el lado de perder. Fué imposible para aquel pobre hombre comprender; no pudo creer ni podía hacer creer a su gobierno. Así Bulgaria, contra los deseos de su población rural, contra todos sus intereses cayó a la cola del kaiser, lastimosamente, teniendo que soportar las consecuencias de la victoria ajena. Yo confío en que Bulgaria no está en vías de cometer otra vez el mismo error. Si el gobierno búlgaro comete ese error de nuevo, por tercera vez en 30 años el paisanaje búlgaro se verá embarcado en una innecesaria y desastrosa guerra.

En el Mediterráneo central, el Quisling italiano, que se llama Mussolini, y el Quisling francés, llamado Laval, ambos de diferentes maneras, están tratando de convertir a sus países en felpudos de Hitler, y su nuevo orden en esperanzas de aprovechar la gestapo nazi y las bayonetas prusianas para imponer su fórula a sus conciudadanos. Yo no puedo decir cómo andará el asunto. Pero hare-

Pasa a la pág. OCHO

La Secretaría de Salubridad Pública

AVISA:

y la

Dirección General de Asistencia y Protección Social

A partir del 10 de febrero queda abierta y al servicio del público una nueva Clínica, bajo la dirección del Dr. don Vicente Castro Cervantes, para

"EL EXAMEN Y TRATAMIENTO DE TUMORES"

Los exámenes y tratamientos son gratuitos.

Consulta: Todos los días de 2 a 3 p. m. excepto sábados

50 varas al Oeste de la Botica Francesa.

### FUTBOL SURAMERICANO

ROSA, 10. UP. — Ante una concurrencia de 12,000 personas se disputó ayer en la tarde un match entre el combinado Rosarino y el team brasileño Tuminense. El juego no justificó en ningún momento la expectativa despertada, pues en general su desarrollo no pasó de discreto. Debe destacarse que en cuanto a interés, la segunda etapa de paró acciones más interesantes. El score final favorable a los locales por 4 a 1. A la falta de dirección de los delanteros visitantes se debe el abultado marcador, pues tuvieron varias oportunidades para disminuir la ventaja. Por otra parte, la delantera local jugó con 4 hombres a partir de los 22 minutos del segundo período, en que el juez expulsó del campo al winger Heredia, por agredir a puntapiés a un contrario.

## ANOCHE EMBARCO

(VIENE de la página UNO)

tario de Salubridad Pública y Protección social, nuestro distinguido amigo el doctor don Mario Luján, en compañía del Jefe de Unidades Sanitarias, doctor Amador y de otros altos funcionarios, con el objeto de visitar las obras que realiza la carretera a su cargo en Nicoya, Santa Cruz, Filadelfia y Liberia, debiendo regresar el miércoles por la vía aérea a esa capital. En las primeras horas de la noche de hoy, no bien hubo llegado a este puerto, el doctor Luján inspeccionó algunos de los trabajos que se realizan aquí, girando instrucciones al personal de salubridad e higiene en este puerto para la continuación de la campaña de higinización que se redoblará en adelante. Seguiré informando de la jira que ha iniciado el señor Secretario de Salubridad. — SOLEY, redactor.

Anúnciese en LA RAZON

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

# GRAN BRETAÑA GANARA LA GUERRA CON LA AYUDA DE LOS ESTADOS UNIDOS

**ESO SE OPINA POR LOS MAS DESTACADOS CRITICOS NORTEAMERICANOS QUE ADEMAS CREEN QUE HITLER DEBE DAR YA UN GOLPE PARA RESTITUIR EL PRESTIGIO DEL EJE**

**Mientras más espera Alemania, sin embargo, peor para ella pues los ingleses se fortalecen en la forma más rápida y amplia imaginable**

Nuevas noticias confirman la infiltración de los nazis en Bulgaria lo que hace buenas las palabras de Churchill

**SE ANUNCIO OFICIALMENTE QUE EL GOBIERNO BRITANICO ROMPIO OFICIALMENTE SUS RELACIONES CON RUMANIA, HOY BASE MILITAR ALEMANA**

**BULGARIA, EL LADRILLO MAS DEBIL DEL MURO BALCANICO**

**LONDRES, 10. UP. — (Por Sidney Williams). — El anuncio del señor Churchill de que el movimiento de tropas alemanas en Bulgaria ha empezado ya, es considerado como un signo fatal de que Bulgaria podría ser el objetivo de un repentino movimiento alemán hacia el sudeste. Los comentaristas reiteran que el discurso del señor Churchill indica que los éxitos militares de Gran Bretaña obligarán a Hitler a actuar antes de que pase el tiempo de evitar el derrumbe de la Italia metropolitana y la posible destrucción del imperio de ultramar. En los círculos militares se prevé desde hace tiempo que los éxitos aliados en Albania y Africa y las seguridades de una creciente ayuda americana, deben forzar la mano de Hitler. A esto se atribuye en parte las recientes advertencias de invasión. Bulgaria, según los círculos militares, ha sido el ladrillo más débil en el muro balcánico y la menos asequible de las potencias balcánicas a las gestiones británicas. Los británicos no se sorprenderían ahora de ver a Bulgaria deslizarse hacia el redil alemán. Se supone aquí que Alemania podría decidir una acometida contra Salónica, a través de Bulgaria, en la suposición de que no necesitaría emplear una gran proporción de fuerzas armadas por más de una cantidad limitada de tiempo. Esto es contrarrestado hasta cierto punto por el hecho de que aún en el caso de que los alemanes dominaran los Balcanes, se encontrarían todavía ante la resistencia turca y con miles de kilómetros de terreno difícil obstruyéndoles el paso hacia Suez. Se considera que las perspectivas de una vigorosa oposición turca ante una amenaza alemana contra sus intereses, han aumentado con las espectaculares victorias del general Wavell. Se considera que la insistencia alemana en la "colaboración" francesa se debe a que esta colaboración ofrece mejores perspectivas para el plan alemán de reforzar la posición del eje en el Africa del norte, para hacer frente a la amenaza inmediata de una marcha del general Wavell hacia occidente.**

**CON LA AYUDA AMERICANA, VENCERA INGLATERRA**

**WASHINGTON, 10.—UP. — Algunos peritos militares opinan que los éxitos británicos en Libia y la rápida desintegración del imperio colonial italia no, pueden obligar al canciller Hitler a emprender pronto un movimiento militar de importancia, a fin de salvar el prestigio del eje e impedir un mayor fortalecimiento de la posición británica. Se cree que las alternativas son las siguientes: primero: tentativa de invasión en Gran Bretaña, la cual, si tiene éxito, terminaría con la resistencia efectiva en Africa. Segundo, enviar ayuda al Africa occidental a través de la Francia ocupada y de España. Tercero, tentativa de pasar a través de Bulgaria y Turquía hacia el Asia Menor. Se asegura que mientras más espere Hitler, más difícil será su tarea. Cualquiera de los caminos señalados implica grandes dificultades y de ellos el más difícil es la invasión de Gran Bretaña, pero como debe ser intentada en algún tiempo, algunos peritos creen que pueden intentarla ahora y dice que los italianos no son ya capaces de una resistencia seria y dudan de que Alemania pueda prestar ayuda a los italianos desde Sicilia a la Tunecia, debido al dominio naval británico en el Mediterráneo y a la aparente oposición del general Weygand. El senador Joseph Lee, miembro de la comisión militar del senado, opina que los éxitos británicos en Africa han reforzado grandemente la posición del imperio en todo el mundo y han hecho mucho para disipar cualquiera actitud derrotista que pueda haber habido. "Esos brillantes éxito demuestran el terrible poder de ataque. El señor Churchill advirtió al señor Mussolini que destrozaría su imperio si Italia entraba a la guerra y ahora estamos viendo que eso es lo que ocurre. No debemos engañarnos en pensar que Alemania no aplicará poderosos golpes, pero con la ayuda que podamos darle, Gran Bretaña vencerá".**

**AUMENTARA LA CRISIS FRANCESA**

**VICHY, 10. UP. — La posición del Almirante Darlan en el gobierno no se ha visto afianzada temporalmente, pero con el fracaso de las negociaciones Darlan - Laval, no se encuentra más cerca de una solución la crisis del gabinete y en las esferas autorizadas se dice que aumentará la gravedad de la misma en el transcurso de la semana. Mientras tanto se ha introducido un elemento del misterio en la situación política como consecuencia de las noticias de que los dos principales dirigentes de España ,el generalísimo Franco y el ministro de relaciones exteriores Serrano Suñer, partirán de un momento a otro para Vichy y posiblemente para Berlín. En fuente del gobierno se declaró que no se ha hecho ningún preparativo respecto a una visita a Berlín del general Franco y Serrano Suñer por Vichy. "Es significativo que en dicha fuente no se desmentía concretamente la noticia. En algunas esferas extranjeras se cree que si en realidad los dirigentes españoles han partido de Madrid con destino a un país extranjero, es posible que sólo se dirijan a Vichy. Se recordará que el jefe del estado mariscal Petain fué embajador de Francia en Madrid, antes de que asumiera el poder. Ha sido amigo de Franco y se mantiene en estrecho contacto con el generalísimo en Madrid. También colaboró con él en la campaña del Riff.**

**CAMBIO DE GABINETE EN FRANCIA**

**BERLIN, 9 — En círculos extranjeros bien informados se dice que el gabinete de Darlan es temporal y que pronto se formará uno nuevo. Ante la renuncia de Flandin. Darlan lo había reemplazado. Retiene Darlan el ministerio de marina y asumió las funciones de vice-premier.**

**EL CAIRO, 9. UP— Entre los generales capturados en Benghasi se encuentra Aníbal Bergonsoli, junto con los dos comandantes de divisiones, sabiéndose que Bergonsoli y sus compañeros huyeron de Bardia, posiblemente en una lancha de motor, la víspera del cinco de enero, fecha en que los británicos entraron a Bardia.**


ANUNCIESE EN LA RAZON



Mañana:
Gary Grant y Gertrude Michael, en:
**LA ULTIMA AVANZADA**
Espectacular re-estreno Paramount.

Próximo jueves:
**LA BRIGADA SALVAJE**

Próximo sábado:
Brian Donlevy y Akim Tamiroff, en:
**ASI PAGA EL DIABLO**

Próximo domingo:
La mejor película en español filmada en Hollywood:
**EL MILAGRO DE LA CALLE MAYOR**
con Arturo de Córdoba y Margo.

**RAVENTOS**
Hoy a las 3, 7 y 8.45 — 1.00
HOMBRES DEL MAR

**CAPITOLIO**
A las 7 y 8.45 — 0.40
ANGELES CON CARAS SUCIAS

**ADELA**
A las 7 y 8.45 — 0.40
LA DAMA DE LOS DIAMANTES

**CASTRO**
A las 7.30 — 0.30
CHARLIE CHAN EN LA MECA DEL DIVORCIO

Muy pronto:
EL HALCON DE LOS MARES — LOS SIETE JINETES DE LA VICTORIA y CORRESPONSAL EXTRANJERO


# Conquistada Cirenaica las fuerzas Británicas de Libia atacan Tripolitania


Pag. 8 **La Razón** 10¢
10¢ DIARIO ILUSTRADO DE LA TARDE 10¢


## AUMENTA PELIGROSAMENTE LA CRISIS POLITICA EN FRANCIA

**EL ALMIRANTE DARLAN SUSTITUYO A FLANDIN COMO VICE-JEFE DEL GOBIERNO Y MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES. — SE ANUNCIA QUE EL GENERAL FRANCO Y SERRANO SUÑER HAN SALIDO DE MADRID PARA VICHY A CONFERENCIAR CON EL MARISCAL PETAIN**

**LOS MEJORES ACTORES Y LAS MEJORES PELICULAS**

**HOLLWOOD, 10. UP. — La academia de artes y ciencia cinematográficas anunció hoy la lista de las películas de 1940 en base a las cuales la industria del cine elegirá la mejor película, actor, actriz y director. La lista comprende "Mi Cielo y Tú", "Corresponsal Extranjero", "Viñas de Ira", "El Gran Dictador", "La Carta", "La Historia de Filadelfia", "Rebeca", "Nuestro Pueblo", "Un Largo Viaje de Retorno". En la lista de actores figuran Carlitos Chaplin, protagonista de "El Gran Dictador"; Raymond Massel, por su labor en "El Dictador"; Lawrence Olivier, primer actor de "Rebeca"; James Stewart, en "La Historia de Filadelfia y Henry Fonda por su labor en "Viñas de Ira". La lista de las actrices incluye a Bette Davis en "La Carta"; Katherine Hepburn, en "La Historia de Filadelfia"; Ginger Rogers en "Kitty Foyle"; Martha Scott en "Nuestro Pueblo".**

**REGRESA HOPKINS A ESTADOS UNIDOS**

**LONDRES, 10. UP. — Harry Hopkins, que desde hace un mes se encontraba en Inglaterra como enviado personal del primer magistrado Roosevelt, ha partido en avión para Lisboa en tránsito para Estados Unidos. El objeto de su misión ha sido rodeado de una gran reserva y no se ha revelado detalles respecto a sus actividades. Se sabe que a su regreso a Washington presentará un informe al presidente.**

**Las altas cualidades del señor Hopkins, su elevada mente, su sensibilidad y su profunda comprensión de los problemas que deben ser encarados, le abrieron todas las puertas más pronta y gustosamente de lo que lo hubiera conseguido de todos modos como representante personal del presidente Roosevelt Se tiene entendido que hasta tiene amplio conocimiento de los planes estratégicos británicos. Los amigos del señor Hopkins en ésta dicen que se fue completamente convencido del triunfo final de Gran Bretaña aunque convencido igualmente de que será dura la tarea. La partida del señor Harry Hopkins, enviado especial del presidente Roosevelt en Londres, ha puesto término a lo que los historiadores probablemente describieran como una de las misiones más importantes de la guerra. En cerca de un mes de permanencia, el señor Hopkins se ganó la confianza del gobierno y del señor Churchill más que cualquiera otro visitante durante toda la guerra. Con excepción de un discurso de un minuto, pronunciado en Glasgow, estando junto al señor Churchill, discurso en el que expresó su fe en la victoria final de Gran Bretaña, el señor Hopkins se abstuvo de hacer declaraciones en público. Los viajes de los señores Wendell Willkie y Hopkins han resultado complementarios. La vivacidad y simpatía del señor Willkie cautivaron todos los corazones y se espera que él arroje el peso de la balanza en favor del maximum de ayuda no beligerante para Gran Bretaña y que haga retroceder más que nunca a los grupos que dentro del partido republicano abogan por una paz negociada, cuando por el apaciguamiento. El señor Willkie creía seguro que a la larga el pueblo norteamericano colocaría más unánimemente junto a Gran Bretaña, pero se espera queel señor Hopkins obtenga los mayores resultados inmediatos posibles de naturaleza práctica.**

**HABANA, 9 — Se informa que un ciclón de velocidades indeterminadas, azotó la ciudad de Batabanó, destruyendo un número hasta ahora desconocido de casas dañando el edificio de la compañía telefónica. Se ignora el número de víctimas, aunque se considera que ha de haber sido elevado. Todas las comunicaciones están interrumpidas. Batabanó es un gran centro de pesca de esponjas.**

**EN EL SENADO SE PROPONDRAN NUEVAS ENMIENDAS**

**WASHINGTON, 10.—UP. — El proyecto de ley de préstamo y arrendamiento es llevado a un nuevo punto culminante con la entrada hoy de la comisión de relaciones exteriores al senado, a los últimos dos días de sus audiencias, en tanto que los legisladores de la oposición se disponen a presentar enmiendas tendientes a alterar los aspectos beligerantes de la medida sensacional, destinada a aumentar y acelerar la ayuda que se presta a Gran Bretaña. Los senadores oficialistas considerean la posibilidad de efectuar nuevas concesiones a los opositores al proyecto, esperando con ello poder asegurar su aprobación con una gran mayoría. Se cree que la aprobación del proyecto será obtenida dentro de un plazo de tres semanas. El proyecto del primer magistrado tiene asegurada su aprobación por trece votos contra diez en la comisión de relaciones exteriores del senado, que mañana dará fin a sus audiencias con el tesitmonio de Wendell Willkie, quien seguramente formulará declaraciones favorables a la medida propuesta por Roosevelt. Entre las personas que hoy declararán ante la comisión, figuran Kathleen Morris, novelista; Joe Curran, presidente de la Unión Marítima; el fiscal de Nueva York Thomas Dewey y el dirigente laborista John Lewis. Entre las propuestas sometidas al senador George, presidente de la comisión de relaciones exteriores, se encuentra una del senador Robert Taft, solicitando dos puntos: primero, prohibir el envío de barcos mercantes estadounidenses a las zonas de guerra o el empleo de naves de guerra de la Unión como escoltas. Segundo, prohibir el empleo de puertos estadounidenses como bases para las naves británicas. Tercero, prohibir que se puedan ceder naves de guerra con todo su equipo. Cuarto, establecer que el congreso debe aprobar partidas concretas para ser destinadas a la ayuda al exterior. Quinto, eliminar la autorización que hace posible la adquisición de armamentos en países extranjeros. Sexto, eliminar la cláusula que se refiere a la creación de un fondo para el ejército y para la flota, cuando las potencias extranjeras reembolsen los empréstitos que les fueran concedidos para la adquisición de armamentos. San Rayburn, presidente de la cámara de representantes, que el sábado aprobó el proyecto de ley 1776, pronunció anoche un discurso por radiotelefonía, en el cual advirtió que a menos que el proyecto sea puesto en vigor disminuirán y finalmente cesarán por completo las compras británicas de material en Estados Unidos. Declaró: "la verdad es que los británicos no disponen del efectivo para pagar por más ayuda". El congreso de la juventud norteamericano, opositor del proyecto, vitoreó a Gred Kaller, veterano de la guerra civil de España, cuando dijo que el proyecto de ley 1776 era "un paso hacia la muerte de la democracia en Estados Unidos y el surgimiento de una dictadura fascista. Llevaría a la nación a una guerra que un 85 por ciento del pueblo no desea".**

escapó de Bardia, cayó prisionero de los ingleses

El famoso general Bergonzoli, que actuó en España, y luego con otros jefes italianos

**TODO PARECIERA INDICAR QUE WAVELL VA A PROSEGUIR LA CAMPAÑA CONTRA TRIPOLI, CAPITAL DE LIBIA A TRAVES DE 700 KILOMETROS DE DESIERTO**

**FLESINGA ATACADO POR LA R.A.F.**

**LONDRES, 10. UP. — Las reales fuerzas aéreas continuaron ayer sus ataques fulminantes contra los puertos nazis de invasión, sobre los cuales arrojaron numerosas bombas de alto poder explosivo especialmente sobre Flesinga, en tanto que otras formaciones atacaban el interior de Alemania, donde arrojaron bombas en el noroeste. Durante el bombardeo efectuado a la luz del día, fueron atacados los tanques de gasolina en Flesinga. El ataque contra la zona noroeste de Alemania fue llevado a cabo en las primeros horas de la mañana de hoy.**

**DARLAN SUSTITUYE A FLANDIN**

**VICHY, 9 — Petain anunció q' Flandin había renunciado y que lo sustituye Darlan como vicepremier y ministro de relaciones exteriores.**

**ISLANDIA ATACADA POR LA LUFTWAFFE**

**BERLIN, 10.—UP.—Se informa que los aviones alemanes atacaron ayer a Islandia, arrojando bombas sobre Reykjavik la capital. Como se sabe, Islandia se encuentra actualmente bajo el dominio de Gran Bretaña, después de su ocupación por fuerzas británicas en mayo del año asado. También se informa que los aviones alemanes de bombardeo ayer atacaron Londres, aeródromos y otros objetivos militares, situados en la zona este de Inglaterra.**

**EL EXODO ITALIANO CONTINUA**

**EL CAIRO, 10.—UP. — Las fuerzas británicas de avanzada persiguen a los remanentes del ejército de Cirenaica del mariscal Graziani, al oeste de El Agheila y al parecer han invadido la Tripolitania, según despachos extraoficiales recibidos hoy del frente de la guerra. Se informa que fuertes destacamentos de soldados australianos se encuentran en la zona fronteriza de Tripolitania, detrás de la vanguardia. Aumenta la creencia de que el general Wavell tiene la intención de proseguir su desvastadora ofensiva a través de los 700 kilómetros de territorio que media entre El Agheila y Tripoli. En el Africa oriental el sitio británico de Keren ha entrado en su sexto día. Los despachos indican que los italianos resisten con decisión y que es posible que harán de Keren el último baluarte para la defensa de Eritrea, base fundamental de la estructura defensiva del Africa oriental. Los británicos rechazaron un violento contrataque italiano el sábado pasado, infligiéndole fuertes bajas al enemigo. Las unidades motorizadas que ocuparon El Agheila siguieron hacia el oeste, para seguir la carretera de la costa del hermoso golfo de Sidra y se encuentra sobre los talones de los remanentes de las fuerzas italianas. En las esferas militares se manifestó que las fuerzas italianas con lo que queda de cinco divisiones, iniciaron la larga marcha a través del desierto, pobremente organizadas y pobremente equipadas.**

## LA GUERRA VA A ENTRAR PRONTO EN SU FASE DE MAS EXTRAORDINARIA...


(VIENE de la Pág. SIETE)


nos todo lo posible por que sea la mejor la pelea en el Mediterráneo Central.

Ustedes tienen noticia de la muy significativa acción aérea que se libró sobre Malta hace una quincena. Los alemanes enviaron un escuadrón completo de bombarderos a Sicilia. Seriamente dañaron nuestro nuevo porta-aviones "Illustrious" y mientras el barco herido estaba reparándose en el puerto de Malta, concentraron todas sus fuerzas en acabar con nuestro barco. Pero se encontraron con las baterías de Malta, que es una de las más fuertes defensas fortificadas del mundo contra ataques aéreos; se encontraron también con la R.A.F y en dos o tres días de 150 bombarderos que volaban, perdieron 90, de los cuales 50 fueron destruidos en el aire y 40 en tierra. El Illustrious, en su dañada condición, era de todos modos, un gran precio para el esfuerzo de la aviación alemana. Y no volvieron más. Todas las reparaciones necesarias se hicieron al Illustrious en el puerto de Malta, y por su propia máquina llegó a salvo a Alejandría, a 23 nudos por hora.

Pero, después de todo, el destino de esta guerra se arreglará de acuerdo con lo que ocurra en los océanos, en el aire y sobre todo, en esta isla. Parece ahora cierto que el gobierno y el pueblo de Estados Unidos intentan abastecernos con todo lo necesario para la victoria. En la guerra anterior, los Estados Unidos enviaron dos millones de hombres a través del Atlántico, pero en esta guerra no se necesitan ejércitos. No necesitamos de los valerosos ejércitos que se están fomando en la Unión Americana. No necesitamos de ellos este año, ni el próximo, ni en año alguno que yo prevea. Pero necesitamos urgentemente inmensas y continuas entregas de material bélico y lo necesitamos aquí, y necesitamos traerlos aquí. Necesitaremos gran cantidad de barcos en 1942, más de los que podremos fabricar si hemos de mantenernos y aumentar nuestro esfuerzo guerrero en el oriente y el occidente.

Estos hechos, por supuesto, son bien conocidos por el enemigo. Y debemos, por consiguiente esperar que herr Hitler ha de tratar de reducir el volumen de los suministros americanos a estas islas. Habiendo conquistado Francia y Noruega, nos tiene copados dos lados del Océano. Yo nunca he depreciado ese peligro, y ustedes saben que nunca lo he ocultado. Por lo tanto, espero que ustedes me crean cuando digo que tengo completa confianza en la marina real, ayudada por la aviación costera y que de una manera o de otra ,estoy seguro de que se encontrará la forma de cambiar la faz de esta verdadera lucha de mortero y que, sostenidos por el coraje de nuestros marinos mercantes, controlaremos los empeños del enemigo.

He dejado lo grande de último. Ustedes habrán sabido que sir John Dill, nuestro principal consejero militar, jefe de estado mayor general, nos ha advertido que Hitler puede verse forzado por consideraciones estratégicas, económicas o políticas a tratar de invadir estas islas en un futuro cercano. Es una advertencia que nadie debe despreciar. Naturalmente, estamos trabajando día y noche para que todo salga bien. Por supuesto, estamos más fuertes que nunca. Incomparablemente más fuertes que antes. Incomparablemente más fuertes que como estábamos en julio, agosto y setiembre. Nuestra marina es más poderosa, nuestras flotillas más numerosas. Estamos más fuertes actualmente y relativamente en el aire sobre estas islas, que lo estábamos cuando nuestros combativos aparatos vencieron y batieron el ataque nazi del otoño. Nuestro ejército es más numeroso, movible, mejor equipado, mejor entrenado que en setiembre y desde luego mucho más que en julio.

Tengo la mayor confianza en nuestro comandante en jefe el general Brook y en los generales de probada pericia que bajo sus órdenes cuidan nuestro territorio. Mi confianza, pues, no puede estar afectada, no puede admitir la conquista o la muerte de esta tierra, cuidada por cuatro millones de británicos con armas en sus manos. No es una fácil operación militar la de invadir islas como Gran Bretaña, sin dominar el mar, sin dominar el aire, y teniendo que enfrentarse a quienes aguardan a los invasores. Pero no quiero dejar caer una palabra de precaución. A la par de la cobardía y la traición, el exceso de confianza, la negligencia en el cumplimiento del deber son los peores crímenes marciales. Por eso dejo caer una palabra de precaución. Una invasión nazi a Gran Bretaña en el otoño último podía haber sido un lance más o menos improvisado. Hitler lo presupuso cuando Francia fué vencida, pero lo dió por terminada. Pero nosotros no la hemos dado por detenida y él lo tiene de nuevo en el pensamiento. Una invasión ahora debe ser emprendida por muchos más hombres, cuidadosamente preparado el embarque y desembarque de hombres y equipo y otros aparatos, todo lo cual ha sido planeado y manufacturado durante los meses de invierno. Debemos estar preparados para encontrarnos con ataques de gases mortíferos, con paracaidistas y otros medios de ataque. Yo debo decir de nuevo enfáticamente lo que el general Dill, y lo que yo apunté el año pasado, que Hitler, para ganar la guerra debe destruir a Gran Bretaña.

El llevará sus tropas a los estados balcánicos. El puede desgarrar grandes provincias de Rusia; puede marchar al Caspio; él puede ir a la India; todo esto nada significará. El puede esparcir su anatema más extensamente por Europa y Asia, pero él no puede desviar su sentencia de muerte. Con cada mes que pasa, muchos orgullosos antes felices países, hoy dominados por la fuerza bruta y la vil intriga están aprendiendo a abominar del yugo prusiano y la bota nazi como nunca han sido odiados, y en todo tiempo, los dueños del mar y del aire, el imperio británico, en cierto sentido, todo el mundo de habla inglesa, sostendrá con ellos la justicia.

El Presidente Roosevelt dió a sus adversarios en la elección presidencial una carta de presentación para mí, y en ella escribió de su puño y letra un verso de Longfellow: "Navegar en un barco del estado, navegar en unión fuerte y grande. Humanidad con todos sus temores, con todos los regalos de los años futuros, estás colgando sin aliento en tu destino". La respuesta que he de dar en vuestro nombre a este grande hombre, tres veces escogido para cabeza de una nación de 130 millones, la respuesta que yo doy al Presidente Roosevelt es: Ponga su confianza en nosotros. Denos su fe y su bendición y con la ayuda de la providencia todo estará bien. Nosotros no fallaremos ni vacilaremos. Nosotros no flaquearemos ni nos cansaremos. Ni la repentina sacudida de la batalla, ni el continuado esfuerzo de la vigilia lograrán quitarnos el ánimo. Dadnos las herramientas y nosotros haremos el trabajo.


Próximo Domingo!
PALACE-MODERNO
William Powell — Myrna Loy, en:
"OTRA REUNION DE ACUSADOS"

Próximo jueves, PALACE!
"IDILIO TRANSCONTINENTAL"
por Wendie Barrie - Gene Raymond

Se acerca el día en que se dará
CONVOY
Filmada bajo las bombas de los "Stukas" de picada!

Hoy, Lunes 10 de Febrero

**PALACE**
A las 3, 7 y 8.45 — 1.50
Clark Gable y Spencer Tracy
Claudette Colbert y Heddy Lamarr en:
EL FRUTO DORADO

**VARIEDADES**
A las 3, 7 y 8.45 — 0.50
Lucille Ball en el exito:
LA TENTADORA ENMASCARADA

**MODERNO**
A las 3, 7 y 8.45 — 0.40
LOS QUE SOMOS JOVENES
por Lana Turner

**AMERICA**
A las 7 y 8.45 — 0.40
CASINO DEL MAR

**LIBANO**
A las 7 y 8.45 — 0.40
Lucille Ball en el exitazo
BELLEZA EN FRASCOS

**IDEAL**
A las 7 y 8.45 — 0.40
AMORES DE CABARET
por Preston Foster

**KEITH**
A las 7 y 8.45 — 0.30
DESTINOS SIN GLORIA



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.